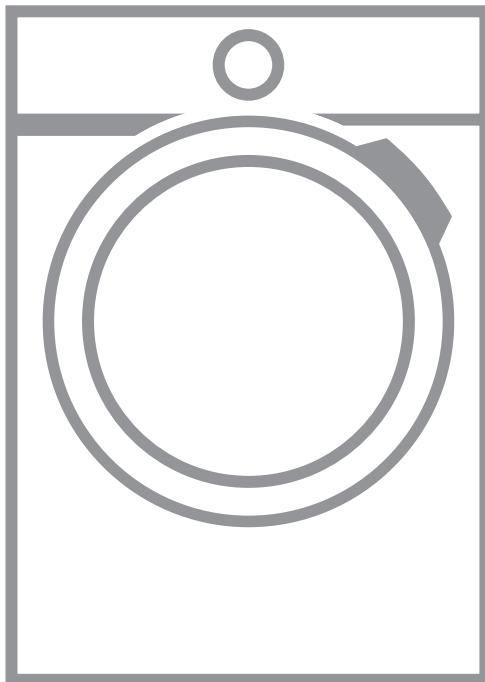


► L7FPE48SC

CS Návod k použití
Pračka

USER MANUAL



AEG

OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	3
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	5
3. POPIS SPOTŘEBIČE.....	7
4. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	8
5. INSTALACE.....	8
6. PŘÍSLUŠENSTVÍ.....	13
7. OVLÁDACÍ PANEL.....	14
8. VOLIČ A TLAČÍTKA.....	16
9. PROGRAMY.....	19
10. NASTAVENÍ.....	23
11. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....	24
12. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....	25
13. TIPY A RADY.....	29
14. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	31
15. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....	37
16. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ.....	41
17. STRUČNÝ PŘEHLED.....	43
18. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ.....	44

PRO DOKONALÉ VÝSLEDKY

Děkujeme vám, že jste si zvolili výrobek značky AEG. Aby vám bezchybně sloužil mnoho let, vyrobili jsme jej s pomocí inovativních technologií, které usnadňují život, a vybavili funkciemi, které u obyčejných spotřebičů nespíš nenajdete. Aby vám sloužil co nejlépe, stačí věnovat pár minut čtení.

Navštívte naše webové stránky:



Rady k používání, brožury, poradce při potížích a informace o servisu a opravách získáte na:

www.aeg.com/support



Zaregistrujte svůj spotřebič a získejte lepší servis:

www.registeraeg.com



Nákup příslušenství, spotřebního materiálu a originálních náhradních dílů pro váš spotřebič:

www.aeg.com/shop

PĚČE O ZÁKAZNÍKY A SERVIS

Doporučujeme používat originální náhradní díly.

V případě kontaktování našeho autorizovaného servisního střediska mějte u sebe následující údaje: Model, výrobní číslo, sériové číslo.

Tyto informace naleznete na typovém štítku.

Varování / Důležité bezpečnostní informace

Všeobecné informace a rady

Informace o ochraně životního prostředí

Změny vyhrazeny.

1. ▲ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenese odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo obdrželi instrukce týkající se bezpečného provozu spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Děti ve věku od tří do osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
- Všechny obaly uschovejte mimo dosah dětí a rádně je zlikvidujte.
- Prací prostředky uschovejte mimo dosah dětí.
- Jsou-li dvířka spotřebiče otevřená, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přiblížovaly.
- Je-li spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Neměňte technické parametry spotřebiče.
- Spotřebič je určen pro použití v domácnosti a podobná použití, jako jsou:

- kuchyňky pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích,
 - pro zákazníky hotelů, motelů, penzionů a jiných ubytovacích zařízení;
 - společné prostory v činžovních domech nebo veřejné prádelny.
- Maximální náplň spotřebiče je 8 kg. Neprekračujte maximální náplň jednotlivých programů (viz kapitola „Programy“).
 - Hodnota provozního tlaku vody na přívodu musí být mezi 0,5 bar (0,05 MPa) a 8 bar (0,8 MPa).
 - Větrací otvor umístěný vesopod spotřebiče nesmí být zakrytý kobercem, rohoží ani jinou podlahovou krytinou.
 - Spotřebič musí být připojen k vodovodnímu potrubí pomocí nové soupravy hadic dodané se spotřebičem nebo jiné nové soupravy hadic dodané z autorizovaného servisního střediska.
 - Neinstalujte znova již jednou použitou soupravu hadic.
 - Je-li napájecí kabel poškozený, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoby s podobnou příslušnou kvalifikací. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.
 - Před prováděním jakékoli údržby spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku z elektrické zásuvky.
 - K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký proud vody nebo páru.
 - Spotřebič čistěte vlhkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.
 - Je-li bubnová sušička umístěna na pračce, použijte správnou spojovací sadu schválenou společností AEG (podrobnosti najeznete v kapitole „Příslušenství - Spojovací sada“).

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

2.1 Instalace



Instalace musí odpovídat příslušným vnitrostátním předpisům a normám.

- Odstraňte všechny přepravní šrouby a obaly včetně pryzové tlumící vložky s plastovou rozpěrkou.
- Přepravní šrouby uchovujte na bezpečném místě. Bude-li se spotřebič v budoucnu přesouvat, pomocí těchto šroubů se musí zajistit buben, aby nedošlo k poškození vnitřních součástí.
- Při přemisťování spotřebiče buděte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Říďte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Neinstalujte nebo nepoužívejte spotřebič tam, kde může teplota klesnout pod 0 °C nebo kde je vystaven povětrnostním podmínkám.
- Podlahu, na níž má být spotřebič umístěn, musí být plochá, stabilní, žáruvzdorná a čistá.
- Zkontrolujte, zda mezi spotřebičem a podlahou může proudit vzduch.
- Když spotřebič umístíte na konečné místo, pomocí vodováhy zkонтrolujte, zda je správně vyrovnan. Jestliže ne, seřidte nožičky podle potřeby.
- Spotřebič neumísťujte přímo nad odpadním otvorem v podlaze.
- Na spotřebič nestříkejte vodu a nevystavujte ho nadměrné vlhkosti.
- Spotřebič neinstalujte tam, kde nelze dvířka spotřebiče plně otevřít.
- Pod spotřebič nepokládejte uzavřené nádoby na zachycení případného úniku vody. Informace o vhodném příslušenství vám poskytne autorizované servisní středisko.

2.2 Připojení k elektrické síti



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- VAROVÁNÍ:** Tento spotřebič je určen k instalaci/připojení k zemnici přípojce v budově.
- Vždy používejte správně instalovanou síťovou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili napájecí kabel a síťovou zástrčku. Jestliže potřebujete přívodní kabel vyměnit, musí výměnu provést námi autorizované servisní středisko.
- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat síťová zástrčka nadále dostupná.
- Nedotýkejte se napájecího kabelu či síťové zástrčky mokrýma rukama.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.

2.3 Přívod vody

- Teplota vody nesmí překročit 25 °C.
- Dbejte na to, abyste vodní hadice nepoškodili.
- Před připojením spotřebiče k novým hadicím nebo k hadicím, které nebyly dlouho používány, nebo tam, kde byly prováděny opravy či instalována nová zařízení (vodoměry apod.), nechte vodu na několik minut odtect, dokud nebude čistá.
- Ujistěte se, že při prvním použití spotřebiče ani po něm nedošlo k viditelnému úniku vody.
- Pokud jsou přívodní hadice příliš krátké, nenastavujte je ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Požádejte autorizované servisní středisko o výměnu přívodní hadice.

- Po odstranění obalu může z vypouštěcí hadice vytékat voda. Je to z důvodu testování spotřebiče pomocí vody ve výrobním závodě.
- Vypouštěcí hadici lze prodloužit maximálně o 400 cm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Po instalaci musí zůstat kohoutek nadále dostupný.

2.4 Použití spotřebiče



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění, zásahu elektrickým proudem, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Řídte se bezpečnostními pokyny uvedenými na balení pracího prostředku.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumist'ujte hořlavé předměty nebo předměty nasáklé hořlavinami.
- Neperte tkaniny, které jsou silně znečištěné olejem, tukem nebo jinými mastnými látkami. Mohly by se poškodit pryžové součásti pračky. Takové tkaniny předepte v ruce, než je vložíte do pračky.
- V průběhu programu se nedotýkejte skla dvířek. Sklo může být horké.
- Ujistěte se, že se v prádle nenachází žádné kovové předměty.

2.5 Servis

- Je-li nutná oprava spotřebiče, obraťte se na autorizované servisní středisko. Používejte pouze originální náhradní díly.
- Upozorňujeme, že opravy svépomoci a neprofesionální opravy mohou mít bezpečnostní následky a mohou zneplatnit záruku.
- Následující náhradní díly budou k dispozici 10 let po ukončení výroby tohoto modelu: motor a kartáče

motoru, převodovka mezi motorem a bubnem, čerpadla, tlumiče a pružiny, prací buben, ložisková hvězdice bubnu a příslušná kuličková ložiska, topná tělesa a topné články, včetně tepelných čerpadel, potrubí a příslušného vybavení včetně hadic, ventilů, filtrů a systémů proti únikům vody, obvodové desky, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a snímače, software a firmware včetně resetovacího softwaru, dviřka, dveřní závěs a těsnění, ostatní těsnění, sestava zámku dvířek, plastové periferie jako např. dávkovače pracích prostředků. Upozorňujeme, že některé z těchto náhradních dílů jsou dostupné pouze profesionálním opravářům a že ne všechny díly jsou vhodné pro všechny modely.

- Pokud jde o žárovku (žárovky) v tomto spotřebiči a samostatně prodávané náhradní žárovky: Tyto žárovky jsou navrženy tak, aby odolaly extrémním fyzickým podmínkám v domácích spotřebičích, at' už jde o teplotu, vibrace či vlnkost, nebo jsou určeny k signální informaci o provozním stavu spotřebiče. Nejsou určeny k použití v jiných spotřebičích a nejsou vhodné k osvětlení místnosti v domácnosti.

2.6 Likvidace



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě a přívodu vody.
- Odřízněte sítový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.
- Odstraňte dveřní západku, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat v bubnu.
- Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrického a elektronického odpadu (WEEE).

3. POPIS SPOTŘEBIČE

3.1 Speciální funkce

Vaše nová pračka splňuje všechny moderní požadavky na účinné praní prádla s nízkou spotřebou vody, energie a pracího prostředku a na řádnou péči o tkaniny.

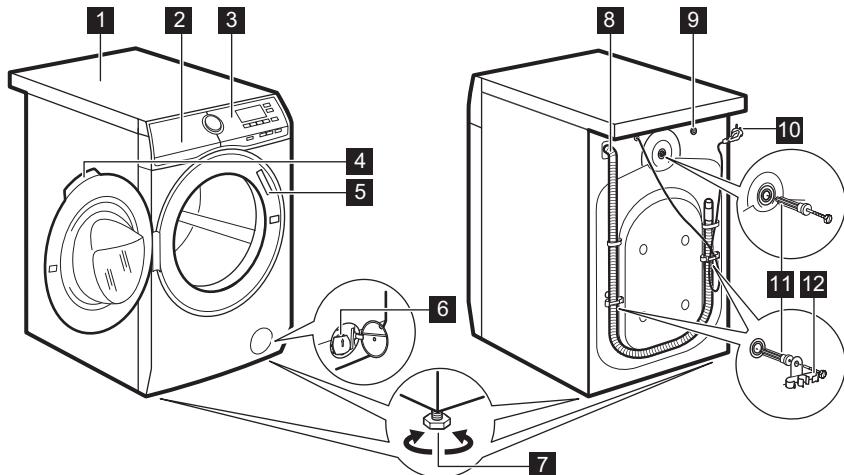
- Technologie **ProSense** detekuje množství prádla a podle toho určuje délku programu po 30 sekundách. Prací program je přizpůsoben náplni prádla a typu tkaniny a dochází tak k úspoře času, energie i vody.
- Pára představuje rychlý a snadný způsob osvěžení prádla. Šetrné parní

programy odstraňují pachy a snižují zmačkání suchých tkanin, takže téměř nevyžadují žehlení.

Funkce **Pára plus** ukončí každý program šetrnou dávkou páry, která uvolní vlákna a sníží zmačkání tkanin. Žehlení tak bude snazší!

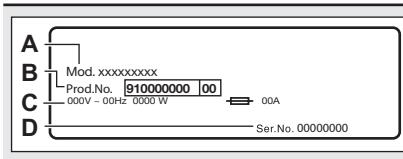
- Díky funkci **Jemné+** se aviváž v prádle rovnoměrně nadávkuje, pronikne hluboko k vláknům a zajistí tak dokonalou měkkost.

3.2 Přehled spotřebiče



- 1**: Horní deska
- 2**: Dávkovač pracího prostředku
- 3**: Ovládací panel
- 4**: Držadlo dveří
- 5**: Typový štítek
- 6**: Filtr vypouštěcího čerpadla
- 7**: Nožičky pro vyrovnání spotřebiče

- 8**: Vypouštěcí hadice
- 9**: Připojení přívodní hadice
- 10**: Napájecí kabel
- 11**: Přepravní šrouby
- 12**: Držák hadice



Na typovém štítku je uveden název modelu (A), výrobní číslo (B), elektrické parametry (C) a sériové číslo (D).

4. TECHNICKÉ ÚDAJE

Rozměry	Šířka / Výška / Celková hloubka	59.7 cm /84.7 cm /60.0 cm
Připojení k elektrické síti	Napětí Celkový příkon Pojistka Frekvence	230 V 2 200 W 10 A 50 Hz
Úroveň ochrany proti průniku pevných částic a vlhkosti, kterou zajišťuje ochranný kryt s výjimkou míst, kde není nízkonapěťové vybavení chráněno proti vlhkosti		IPX4
Tlak přívodu vody	Minimální Maximální	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Přívod vody ¹⁾		Studená voda
Maximální množství prádla	Bavlna	8 kg
Rychlosť odstraňování	Maximální rychlosť odstraňo-vání	1351 rpm

1) Přívodní hadici připojte ke kohoutku se 3/4" závitem.

5. INSTALACE



VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

5.1 Vybalení



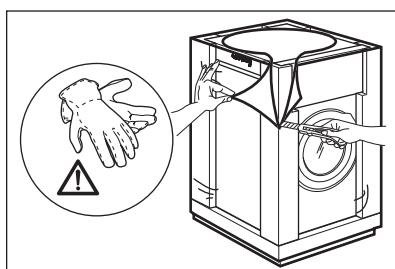
VAROVÁNÍ!

Před instalací spotřebiče odstraňte všechny přepravní šrouby a obaly.



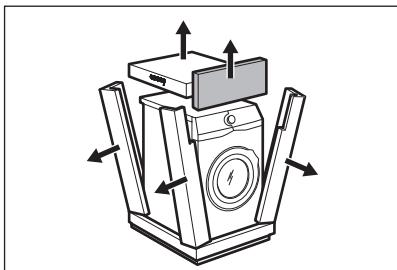
VAROVÁNÍ!

Používejte rukavice.

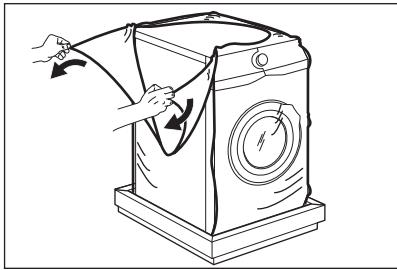


- Odstraňte kartónový vršek a polystyrénový obalový materiál.

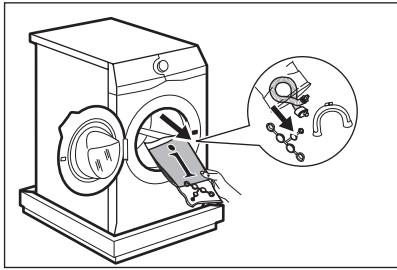
- Odstraňte vnější fólii. V případě potřeby použijte řezák.



3. Odstraňte vnitřní fólie.



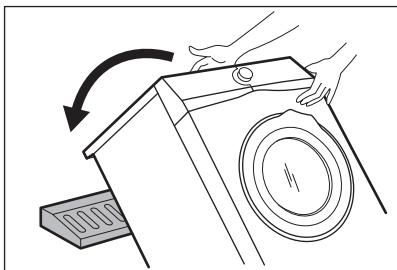
4. Otevřete dvířka a odstraňte polystyrénový díl z těsnění dvírek a všechny předměty z bubnu.



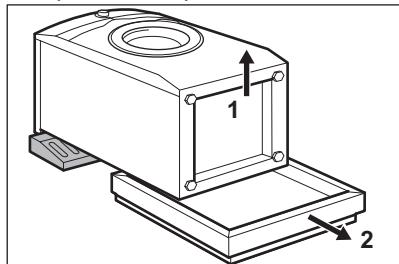
5. Opatrně položte spotřebič na jeho zadní stranu.
6. Na podlahu pod spotřebič položte přední kus polystyrénového obalového prvku.



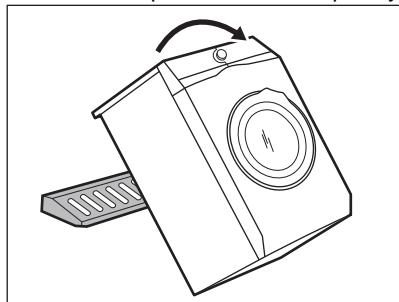
Nepoškoďte hadice.



7. Odstraňte polystyrénovou ochranu ze spodní části spotřebiče.



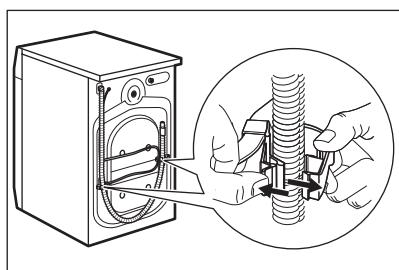
8. Postavte spotřebič do svislé polohy.



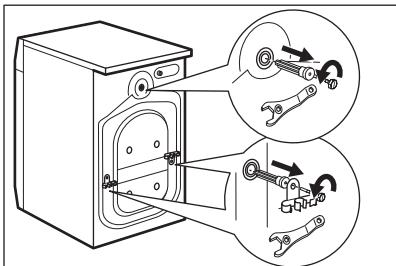
9. Vyndejte napájecí kabel a vypouštěcí hadici z držáků.



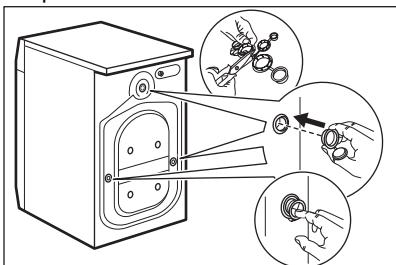
Z vypouštěcí hadice může vytékat voda. To se děje z důvodu testování spotřebiče pomocí vody ve výrobním závodě.



10. Přiloženým klíčem vyšroubujte tři šrouby.



11. Vytáhněte plastové distanční kolíky.
12. Do otvorů vložte plastové krytky, které naleznete v sáčku s návodem k použití.



i Obaly a přepravní šrouby doporučujeme uschovat pro případné další stěhování spotřebiče.

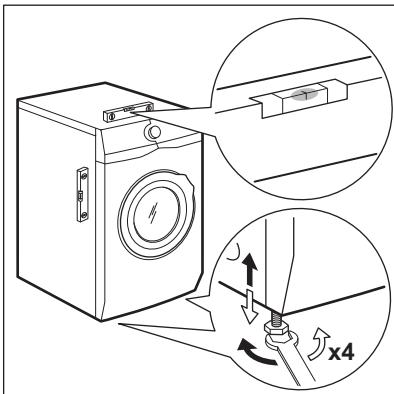
5.2 Umístění a vyrovnání

1. Instalujte spotřebič na tvrdé rovné podlaze.
2. Uvolněním nebo utažením nožiček spotřebič vyrovnejte.



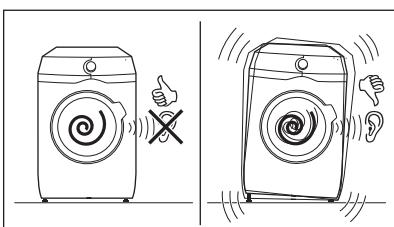
VAROVÁNÍ!

Spotřebič nevyrovňávejte podložením kusů kartonu, dřeva či obdobných materiálů pod jeho nožičky.



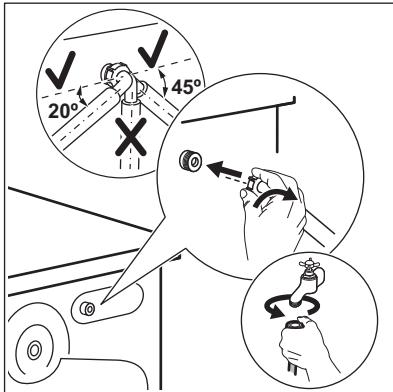
Spotřebič musí být vyrovnaný a stabilní.

- i** Správné vyrovnání spotřebiče zabraňuje vibracím, hluku a pohybu spotřebiče během jeho provozu.
- i** Je-li spotřebič umístěn na podstavci nebo pokud je na práci instalována bubnová sušička, použijte příslušenství popsané v části „Příslušenství“. Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu se spotřebičem a příslušenstvím.

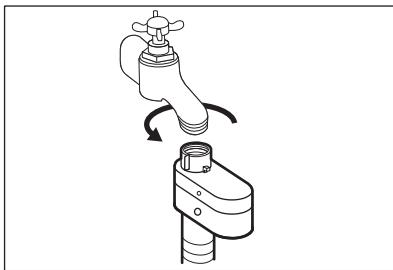


5.3 Přívodní hadice

1. Připojte přívodní hadici k zadní straně spotřebiče.
2. Nastavte ji doleva či doprava podle umístění vodovodního kohoutu.



- i** Přesvědčte se, že přívodní hadice není ve svislé poloze.
- V případě potřeby povolte kruhovou matici a nastavte ji do správné polohy.
 - Přívodní hadici připojte ke kohoutku se studenou vodou a závitem 3/4".

**VAROVÁNÍ!**

Teplota vody nesmí překročit 25 °C.

**POZOR!**

Ujistěte se, že ze spojek neuniká voda.



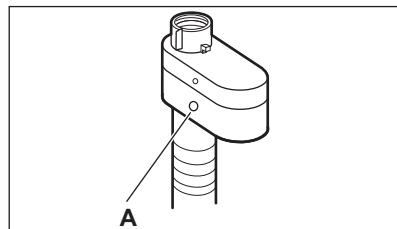
Pokud jsou přívodní hadice příliš krátké, nenastavujte je ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Požádejte servisní středisko o výměnu přívodní hadice.

5.4 Zařízení proti vyplavení vody

Přívodní hadice je vybavena zařízením proti vyplavení. Toto zařízení zabraňuje

únikům vody v hadici z důvodů přirozeného stárnutí jejího materiálu.

Červené políčko v okénku „A“ značí takové poškození.



Pokud se objeví, zavřete vodovodní kohoutek a zkонтakujte autorizované servisní středisko ohledně výměny této hadice.

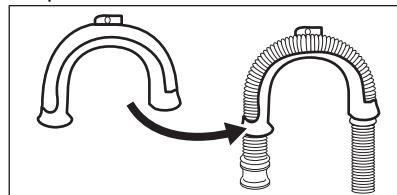
5.5 Vypouštění vody

Vypouštěcí hadice by se měla nacházet ve výšce minimálně 60 cm a maximálně 100 cm od podlahy.

i Hadici lze prodloužit o maximálně 400 cm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.

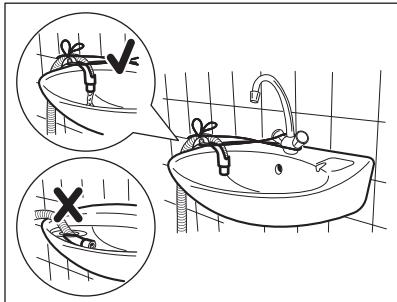
Vypouštěcí hadici lze připojit několika způsoby:

- Vytvořte na vypouštěcí hadici ohyb ve tvaru U a založte ji kolem plastového kolena.



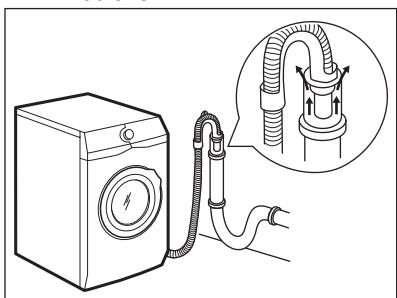
- Na kraji umyvadla** - Upevněte koleno k vodovodnímu kohoutku nebo zdi.

i Ujistěte se, že se plastové koleno nemůže během vypouštění spotřebiče pohybovat.



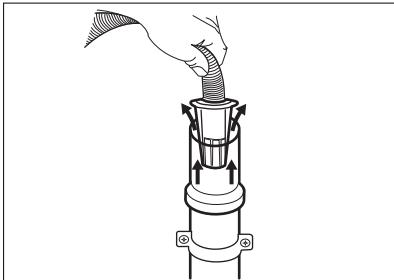
- i** Ujistěte se, že konec vypouštěcí hadice není ponořen ve vodě. Špinavá voda by se mohla vrátit do spotřebiče.

- 3. Ke stoupacímu potrubí s průduchem -** Vložte vypouštěcí hadici přímo do odpadního potrubí. Viz obrázek.

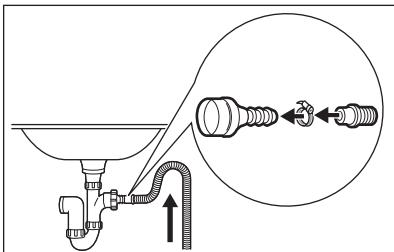


- i** Konec vypouštěcí hadice musí být stále větraný, tj. vnitřní průměr odpadního potrubí (min. 38 mm - min. 1,5") musí být širší než vnější průměr vypouštěcí hadice.

- 4. Pokud konec vypouštěcí hadice vypadá takto (viz obrázek), můžete jej zatlačit přímo do stoupacího potrubí.**

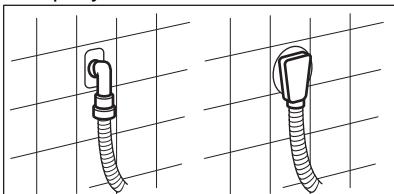


- 5. Bez plastového kolena, k přípojce sifonu -** Vypouštěcí hadici nasuňte na hubici sifonu a zajistěte ji sponou. Viz obrázek.



- i** Ujistěte se, že je na vypouštěcí hadici oblouk, aby se do spotřebiče nedostávala voda či nečistoty vypouštěné z umyvadla.

- 6. Zaveděte hadici přímo do odpadního potrubí zabudovaného ve stěně místo místnosti se zajištěním pomocí spony.**



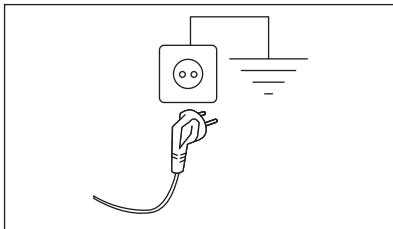
5.6 Připojení k elektrické síti

Na konci instalace spotřebiče můžete zapojit síťovou zástrčku do síťové zásuvky.

Typový štítek a část „Technické údaje“ stanovují potřebné elektrické parametry. Ujistěte se, že jsou kompatibilní s napájením ze sítě.

Ověřte si, zda váš domácí elektrický rozvod unese maximální požadované zatížení i případné další současné zapnuté domácí elektrospotřebiče.

Spotřebič zapojte na zásuvku s uzemněním.



Napájecí kabel musí být po instalaci spotřebiče snadno přístupný.

V případě jakýchkoli elektrikářských prací potřebných k instalaci tohoto spotřebiče se obraťte na naše autorizované servisní středisko.

Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za možné poškození zdraví nebo za škody na majetku, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených pokynů.

6. PŘÍSLUŠENSTVÍ

6.1 K dostání v internetovém obchodě www.aeg.com/shop nebo u autorizovaného prodejce

Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu s příslušenstvím.



Pouze správné příslušenství schválené společností AEG zajistí bezpečnostní standardy spotřebiče. Při použití neschválených součástí budou jakékoli záruční nároky neplatné.

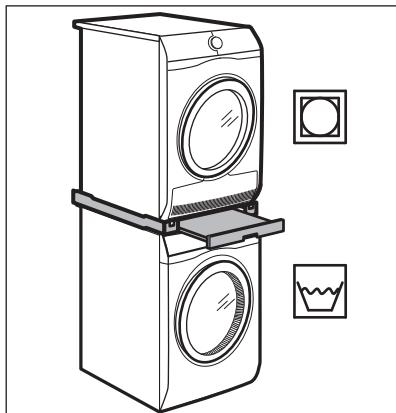
6.2 Souprava fixovacích destiček

Pokud spotřebič instalujete na podstavec, který není příslušenstvím dodaným společností AEG, zajistěte jej pomocí fixovacích destiček.

Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu s příslušenstvím.

6.3 Spojovací sada

Bubnovou sušičku lze umístit na pračku **pouze za použití správné spojovací sady**.

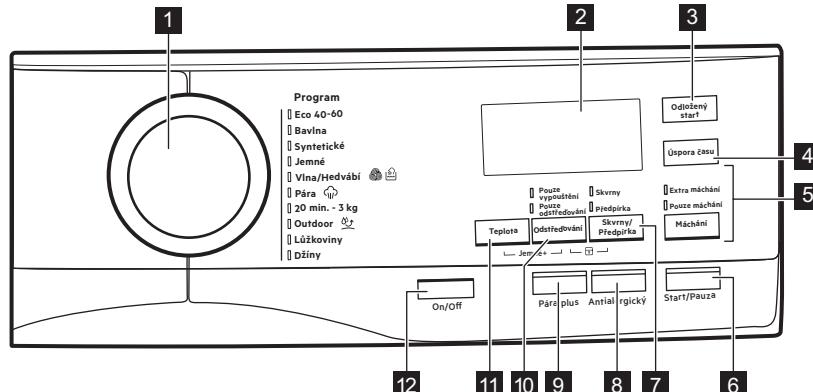


VAROVÁNÍ!

Bubnovou sušičku neumísťujte pod pračku. Ověřte kompatibilitu spojovací sady podle hloubky vašich spotřebičů.

7. OVLÁDACÍ PANEL

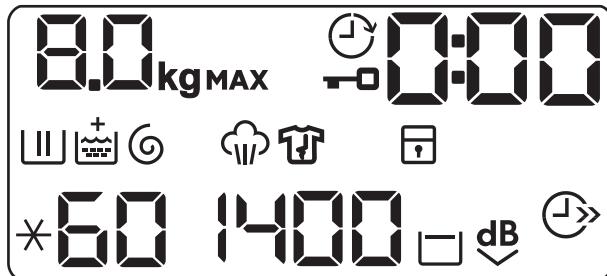
7.1 Popis ovládacího panelu



- 1** Volič programu
- 2** Displej
- 3** Dotykové tlačítko odloženého startu (Odložený start)
- 4** Dotykové tlačítko úspory času (Úspora času)
- 5** Dotykové tlačítko máchání (Máhání)
 - Funkce Extra máchání (Extra máchání)
 - Funkce Přeskočení prací fáze - Pouze máchání (Pouze máchání)
- 6** Dotykové tlačítko Start/Pauza (Start/Pauza)
- 7** Dotykové tlačítko Skvrny/Předpírka (Skvrny/Předpírka)
 - Funkce Skvrny (Skvrny)

- Funkce Předpírka (Předpírka)
- 8** Dotykové tlačítko Proti alergii (Antialergický)
- 9** Dotykové tlačítko funkce Pára+ (Pára plus)
- 10** Dotykové tlačítko snížení rychlosti odstřeďování (Odstrěďování)
 - Funkce Zastavení máchání
 - Funkce Extra tichý
 - Funkce Přeskočení fáze praní a máchání - Pouze odstrěďování (Pouze odstrěďování)
 - Funkce Přeskočení fáze praní, máchání a odstrěďování - Pouze vypouštění (Pouze vypouštění)
- 11** Dotykové tlačítko teploty (Teplota)
- 12** Tlačítko Zap/Vyp (On/Off)

7.2 Displej



8.0	Ukazatel maximální náplně. Ukazatel kg bliká během odhadování náplně prádla (viz odstavec o detekci náplně ProSense).
MAX	Ukazatel maximální náplně prádla. Bliká, pokud množství prádla přesahuje stanovenou náplň.
—	Ukazatel zablokování dveřek.
⌚	Ukazatel odloženého startu.
0:00	Tento digitální ukazatel může zobrazovat: <ul style="list-style-type: none"> Délku programu (např. 2:40). Čas odkladu (např. 30' nebo 2H). Konec programu (0). Výstražný kód (např. E20).
[]	Kontrolka fáze praní. Bliká během fáze předpíry a praní.
[]	Ukazatel fáze máchání. Bliká během fáze máchání.
[+]	Když je zapnutá funkce Jemné+, zobrazí se ukazatel + .
🌀	Ukazatel fáze odstředování a vypouštění. Bliká během fáze odstředování a vypouštění.
[]	Ukazatel parní fáze.
[]	Ukazatel fáze proti zmačkání.
[]	Ukazatel dětské bezpečnostní pojistky.
[⌚>]	Ukazatel úspory času.
1400	Ukazatel rychlosti odstředování.

	Ukazatel zastavení máchání.
	Ukazatel funkce Extra tichý.
	Ukazatel teploty. Ukazatel se zobrazí, když je nastavené studené praní.

8. VOLIČ A TLAČÍTKA

8.1 On/Off

Stisknutím tohoto tlačítka na několik málo sekund umožní zapnouti či vypnouti spotřebiče. Při zapínání a vypínání spotřebič zazní dvě různé melodie.

Jelikož funkce pohotovostního režimu automaticky vypne spotřebič, aby snížila spotřebu energie, v několika málo případech můžete požadovat opětovné zapnutí spotřebiče.

Pro více podrobností viz odstavec Pohotovostní režim v kapitole Denní používání.

8.2 Úvod



Funkce nejsou volitelně se všemi pracími programy. Zkontrolujte kompatibilitu mezi funkcemi a pracími programy v „Tabulce programů“. Funkce se mohou navzájem vylučovat, kdy vám spotřebič nedovolí současně nastavit nekompatibilní funkce. Dbejte na to, aby displej a dotyková tlačítka byly vždy čisté a suché.

8.3 Teplota

Po zvolení pracího programu spotřebič automaticky navrhne výchozí teplotu.

Opakovaně stiskněte toto tlačítko, dokud se na displeji nezobrazí požadovaná teplota.

Když se na displeji zobrazí ukazatele a , spotřebič neohřívá vodu.

8.4 Odstřeďování

Když nastavíte program, spotřebič automaticky nastaví výchozí povolenou rychlosť odstřeďování.

Opakované stisknutí tohoto tlačítka:

- Změňte rychlosť odstřeďování.**



Na displeji se zobrazí pouze rychlosti odstřeďování dostupné se zvoleným programem.

- Aktivujte možnost Zastavení máchání.**

Konečné odstředění se neprovede. Nedoje k vypuštění vody z posledního máchání, aby se prádlo nezmačkalo. Prací program skončí s vodou v bubnu.

Na displeji se zobrazí indikátor . Dvířka zůstanou zablokováná a buben se pravidelně otáčí, aby se omezilo zmačkání prádla. Před odblokováním dvířek je nutné vypustit vodu.

Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza, spotřebič provede odstřeďovací fázi a vypustí vodu.



Spotřebič automaticky vypustí vodu přibližně po 18 hodinách.

- Zapněte funkci Extra tichý.**

Průběžné a konečné odstřeďovací fáze jsou potlačeny a program končí s vodou v bubnu. To pomáhá snížit zmačkání prádla.

Na displeji se zobrazí ukazatel . Dvířka zůstanou zablokováná. Buben se otáčí pravidelně, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním dvířek je nutné vypustit vodu.

Jelikož se jedná o velmi tichý program, je vhodný k použití v nočních hodinách, když jsou k dispozici levnější tarify elektřiny. U některých programů se máchání provádějí s použitím většího množství vody.

Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza, spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi.

-  Spotřebič automaticky vypustí vodu přibližně po 18 hodinách.

- **Spusťte funkci Pouze vypouštění (Přeskočení fáze praní, máchání a odstředění):** Pouze vypouštění. Spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi zvoleného pracího programu.
Na displeji se zobrazí ukazatel – – (studená), ukazatel – – – (bez odstředění) a ukazatel Ⓛ.
- **Spusťte funkci Pouze odstředění (Přeskočení fáze praní a máchání):** Pouze odstředování.

-  Než nastavíte tuto funkci, zvolte vhodný prací program pro dané oděvy. Spotřebič provede ten nevhodnější odstředovací program pro vaše oděvy (např. u syntetických tkanin) nejprve zvolte prací program Syntetické a poté funkci Pouze odstředování).

Spotřebič provede pouze odstředovací fázi zvoleného pracího programu.

Na displeji se zobrazí ukazatel – – (studená), ukazatel fáze Ⓛ a rychlosť odstředování.

8.5 Skvrny/Předpírka

Opětovným stisknutím tohoto tlačítka zapnete jednu z těchto dvou funkcí.

Na displeji se zobrazí příslušný ukazatel.

- **Skvrny** 

Volbou této funkce přidáte k programu fázi k odstranění skvrn, která

umožňuje praní silně zašpiněného nebo poskvrněného prádla s odstraňovačem skvrn.

Nalijte odstraňovač skvrn do komory  Odstraňovač skvrn bude přidán během příslušné fáze pracího programu.

-  Tato funkce není k dispozici u programů s teplotou nižší než 40 °C.

- **Předpírka**  Pomocí této funkce přidáte před fázi praní fázi předpírky při 30 °C. Tato funkce se doporučuje u silně zašpiněného prádla, obzvláště obsahuje-li písek, prach, bahno nebo jiné pevné částice.

-  Tato funkce může prodloužit délku programu.

8.6 Pára plus

Tato funkce přidává parní fázi následovanou krátkou fází proti zmačkání na konci pracího programu.

Parní fáze snižuje zmačkání tkaniny a usnadňuje žehlení.

Během parní fáze na displeji bliká ukazatel .

-  Tato funkce může prodloužit délku programu.

Když se program zastaví, na displeji se zobrazí nula , ukazatel  je trvale zobrazený, ukazatel  začne blikat a LED kontrolka Start/Pauza zůstane svítit. Buben provádí plynulé pohyby po dobu cca 30 minut, aby uchoval účinky páry. Stisknutím jakéhokoliv tlačítka zastavíte pohyby proti zmačkání, dvířka se odblokují a spotřebič opět navrhne předchozí nastavený program.

Chcete-li přerušit fázi proti zmačkání, můžete také:

- Zapnout nebo vypnout spotřebič stisknutím tlačítka On/Off na několik sekund.
- Otočit volič programů do jiné polohy.



Malá náplň prádla pomáhá s dosažením lepších výsledků.

8.7 Odložený start

Díky této funkci můžete odložit spuštění programu na příhodnější čas.

Opakovaným stisknutím tlačítka nastavíte požadovanou prodlevu. Čas se zvyšuje v krocích po 30 minutách až do 90 minut a po dvou hodinách až do 20 hodin.

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza se na displeji zobrazí ukazatel a zvolená délka prodlevy a spotřebič zahájí odpočet.

8.8 Máchání

Pomocí tohoto tlačítka můžete zvolit jednu z následujících funkcí:

- Extra máchání funkce
Tato funkce přidá několik máchání podle zvoleného pracího programu. Tato funkce se používá pro osoby alergické na zbytky pracího prostředku a v oblastech s měkkou vodou.
- Tato funkce lehce prodlouží délku programu.
- Funkce Přeskočení prací fáze - Pouze máchání
Spotřebič u zvoleného programu provede pouze fázi máchání, odstředění a vypouštění.

Rozsvítí se příslušná kontrolka nad dotykovým tlačítkem.

8.9 Úspora času

Pomocí této funkce můžete zkrátit délku programu.

- Je-li vaše prádlo normálně nebo lehce zašpiněné, může být vhodné zkrátit prací program. **Jedním** stisknutím tohoto tlačítka zkrátíte délku programu.
- V případě menší náplně **dvojím** stisknutím tohoto tlačítka nastavíte extra krátký program.

Na displeji se zobrazí ukazatel .



Pomocí této funkce lze rovněž zkrátit délku programu Pára.

8.10 Antialergicky

Nastavte tuto funkci společně s programem pro prádlo z bílé Bavlna. Je-li zvolena tato funkce, nelze změnit teplotu ani délku programu. Funkce Úspora času a Extra tichý nejsou k dispozici.

Rozsvítí se příslušná kontrolka nad dotykovým tlačítkem.

Tato funkce odstraňuje mikroorganismy pomocí prací fáze s teplotou udržovanou nad 60 °C po několik minut. To pomáhá odstraňovat mikroby, bakterie, mikroorganismy a částice. Přidáním páry společně s další fází máchání zajistíte řádné odstranění zbytků pracího prostředku a pylů/alergenů, což je vhodné pro osoby s choulostivou a citlivou pokožkou.

8.11 Start/Pauza

Stisknutím tlačítka Start/Pauza spusťte nebo pozastavíte spotřebič či přerušíte probíhající program.

9. PROGRAMY

9.1 Tabulka programů

Prací programy

Program	Popis programu
Prací programy	
Eco 40-60	Bílá bavlna a bavlna s trvalými barvami. Normálně zašpiněné prádlo. Spotřeba energie se sníží a délka pracího programu se prodlouží. Tím se dosáhne dobrých výsledků praní.
Bavlna	Bílá a barevná bavlna. Pro normálně, velmi a lehce zašpiněné prádlo.
Syntetické	Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin. Normálně zašpiněné prádlo.
Jemné	Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskóza a směsová tkanina vyžadující šetrnější praní. Normálně a lehce zašpiněné prádlo.
Vlna/Hedvábí 	Vlna vhodná k praní v pračce, vlněné a jiné tkaniny, které lze prát ručně se symbolem „ruční praní“ na etiketě ¹⁾ .
Parní program	
Pára 	Bavlněné, syntetické a směsové prádlo. Speciální parní program bez praní, který lze použít k přípravě vašeho usušeného prádla k žehlení nebo osvěžujícímu prádlu, které se nosí jednou ²⁾ . Tento program snižuje zmačkání a odstraňuje pachy ³⁾ a uvolňuje vlákna. Po dokončení programu prádlo co nejdříve vyměte z bubnu. Po parním programu je žehlení bez námahy. Nepoužívejte žádný prací prostředek. V případě potřeby odstraňte skvrny omytím nebo místně odstraňovačem skvrn. Parní programy neprovádí žádné hygienické cykly. Parní program nepoužívejte u těchto druhů prádla: <ul style="list-style-type: none"> • Oděvy, které nejsou vhodné do bubnové sušičky. • Oděvy se štítkem „Pouze chemické čištění“.
Prací programy	
20 min. - 3 kg	Lehce zašpiněné nebo jednou nošené bavlněné a syntetické prádlo .

Program	Popis programu
Outdoor 	<p>Nepoužívejte aviváž a ujistěte se, že v dávkovači pracího prostředku nejsou žádné zbytky aviváže.</p> <p>Venkovní oblečení, pracovní oděvy, sportovní oblečení, voděodolné a prodyšné bundy, šusťákové bundy s odnímatelnou fleecovou vložkou nebo vnitřní termoizolací. Doporučená náplň prádla je 2 kg.</p> <p>Tento program lze také použít k obnově vodooodpudivých vlastností, protože je speciálně upraven pro tkaniny s hydrofobic-kým povlakem. Pro obnovu vodooodpudivých vlastností postupujte následovně:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Nasypete/nalijte prací prostředek do příhrádky II. • Nalijte speciální přípravek na obnovu vodooodpudivých vlastností tkanin do příhrádky pro aviváž  • Snižte náplň prádla na 1 kg. <p>Obnovení vodooodpudivých vlastností můžete dále vylepšit sušením v bubnové sušičce, když nastavíte sušící program Outdoor (je-li k dispozici) a pokud je v pokynech k péči o konkrétní oděv bubnové sušení povoleno).</p>
Lůžkoviny	Jedna syntetická deka, oděvy s vycpávkami, lůžkoviny, bundy z prachového peří a podobné kusy prádla.
Džíny	Džínové oblečení a žerzeje. Normálně zašpiněné. Tento program provede šetrnou fazí máchání, která je navržena pro džínovinu, u které snižuje blednutí a nezpůsobuje usazování zbytků pracího prostředků na vláknech.

- 1) Během tohoto programu se buben otáčí pomalu, a praní je tak k prádlu šetrné. Může se zdát, že se buben neotáčí nebo že se neotáčí správně, ale to je u tohoto programu běžný jev.
- 2) Pokud nastavíte parní program u usušeného prádla, na konci programu může být prádlo vlhké. Prádlo sušte asi 10 minut na vzduchu.
- 3) Parní program neodstraní obzvláště intenzivní pachy.

Teplota programu, maximální rychlosť odstředovania a maximální náplň

Program	Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlosť odstředování Rozsah otáček odstředění	Maximální množství prádla
Prací programy			
Eco 40-60	40 °C ¹⁾	1400 rpm 1400 rpm – 400 rpm	8 kg

Program	Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlosť odstredovania Rozsah otáček od- stredenia	Maximálni množ- ství prádla
Bavlna	40 °C 95 °C – studená	1400 rpm 1400 rpm – 400 rpm	8 kg
Syntetické	40 °C 60 °C – studená	1200 rpm 1200 rpm – 400 rpm	3 kg
Jemné	30 °C 40 °C – studená	1200 rpm 1200 rpm – 400 rpm	2 kg
Vlna/Hedvábí 	40 °C 40 °C – studená	1200 rpm 1200 rpm – 400 rpm	1.5 kg
Parní program			
Pára 	-	-	1 kg
Prací programy			
20 min. - 3 kg	30 °C 40–30 °C	1200 rpm 1200 rpm – 400 rpm	3 kg
 Outdoor	30 °C 40 °C – studená	1200 rpm 1200 rpm – 400 rpm	2 kg ²⁾ 1 kg ³⁾
Lůžkoviny	40 °C 60 °C – studená	800 rpm 800 rpm – 400 rpm	3 kg
Džínny	40 °C 60 °C – studená	1200 rpm 1200 rpm – 400 rpm	8 kg

1) Na základě nařízení Komise EU 2019/2023 dokáže tento program při 40 °C vyprat běžně zašpiněné bavlněné prádlo doporučené k praní při 40 °C nebo 60 °C společně v rámci stejného programu.



Informace ohledně teploty dosažené v prádle, délky programu a dalších údajů se dozvítí v části „Údaje o spotřebě“.

Nejúčinnější programy ve smyslu spotřeby energie jsou obecně takové programy, které probíhají při nižších teplotách a trvají déle.

- 2) Prací program.
- 3) Prací program a fáze pro obnovu voděodolnosti.

Kompatibilita funkcí programů

	Eco 40-60	Bavlna	Syntetické	Jemné	Vlna/Hedvábná	Pára	20 min. - 3 kg	Outdoor	Lůžkoviny	Džíny
Odstřeďování	■	■	■	■	■		■	■	■	■
Zastavení máchání 	■	■	■	■	■			■		■
Extra tichý	■	■	■	■						
Pouze vypouštění	■	■	■	■	■		■	■	■	■
Pouze odstřeďování ¹⁾	■	■	■	■	■		■	■	■	■
Skvrny ²⁾	■	■	■							■
Předpírka	■	■	■							■
Extra máchání	■	■	■	■			■			■
Pouze máchání	■	■	■	■	■		■	■	■	■
Antialergický		■								
Úspora času ³⁾	■	■	■	■		■				■
Odložený start	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Pára plus ⁴⁾	■	■	■							■
Jemné+	■	■	■	■	■				■	■

¹⁾ Než nastavíte tuto funkci, zvolte vhodný prací program pro dané oděvy. Spotřebič provede ten nejvhodnější odstřeďovací program pro vaše oděvy (např. u syntetických tkanin nejprve zvolte prací program Syntetické a poté funkci Pouze odstřeďování).

²⁾ Tato funkce není k dispozici s teplotou nižší než 40 °C.

³⁾ Pokud nastavíte nejkratší délku trvání programu, doporučujeme snížit množství prádla. Spotřebič lze plně naložit, výsledky praní však mohou být méně uspokojivé.

⁴⁾ Tato funkce není k dispozici s teplotou nižší než 40 °C.

Vhodné prací prostředky pro prací programy

Program	Univerzální práškový prací prostředek ¹⁾	Univerzální tekutý prací prostředek	Tekutý prací prostředek na barevné prádlo	Pro jemné vlněné prádlo	Speciální
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bavlna	▲	▲	▲	--	--
Syntetické	▲	▲	▲	--	--
Jemné	--	--	--	▲	▲
Vlna/Hedvábí	--	--	--	▲	▲
20 min. - 3 kg	--	▲	▲	--	--
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Lůžkoviny	--	--	--	▲	▲
Džínny	--	--	▲	▲	▲

1) Při teplotě vyšší než 60 °C se doporučuje používat práškový prací prostředek.

▲ = Doporučeno

-- = Nedoporučeno

9.2 Woolmark Apparel Care - Modrá



Prací program pro vlnu u této pračky schválila společnost Woolmark pro praní vlněných oděvů určených pro ruční praní za podmínky, že tyto oděvy se budou prádat podle pokynů výrobce této pračky. Pokyny k sušení a další péči o prádlo naleznete na etiketě oděvů. M1623 Symbol Woolmark představuje v mnoha zemích certifikační známku.

10. NASTAVENÍ

10.1 Úvod



Chcete-li stisknout kombinaci tlačítek, **nenaklánějte** prsty směrem dolů. Senzory pod tlačítka jsou citlivé a mohly by narušit vaši volbu.

10.2 Dětská bezpečnostní pojistka

Díky této funkci můžete zabránit dětem, aby si hrály s ovládacím panelem.

- Funkci **zapnete či vypnete** současným stisknutím tlačítek Skvrny/Předpírka a Odstředování, dokud se na ukazatel nezobrazí nebo nezhasne na displeji.
Tuto funkci lze zapnout:

- Po stisknutí tlačítka Start/Pauza: všechna tlačítka i volič programů jsou vypnuta (kromě tlačítka On/Off).
- Před stisknutím tlačítka Start/Pauza: spotřebič nelze spustit.

Spotřebič uchovává volbu této funkce po jeho vypnutí.

10.3 Zvuková signalizace

Tento spotřebič je vybavena různou zvukovou signalizací, která zazní, když:

- Zapnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Vypnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Stisknete tlačítka (zvuk cvaknutí).
- Provedete špatnou volbu (tři krátké zvuky).
- Program je dokončen (cca dvouminutový sled zvuků).
- Spotřebič má poruchu (cca pětiminutový sled krátkých zvuků).

Chcete-li **vypnout či zapnout** zvukovou signalizaci při dokončení programu, stiskněte současně na šest sekund tlačítka Skvrny/Předpírka a Antialergický.



Když zvukovou signalizaci vypnete, bude stále funkční v případě poruchy spotřebiče.

11. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM



Při instalaci nebo před prvním použitím můžete zaznamenat přítomnost vody ve spotřebiči. Jedná se o zbytky vody, která zůstala ve spotřebiči po zkoušce plné funkčnosti ve výrobním závodě, která se provádí proto, aby spotřebič byl dodán zákazníkům v dokonale funkčním stavu a nebyly u něj důvody k obavám.

1. Ujistěte se, že jste ze spotřebiče odstranili všechny přepravní šrouby.
2. Ujistěte se, že je k dispozici elektrické napájení a vodovodní kohoutek je otevřený.

10.4 Trvalé extra máchání

S touto funkcí můžete trvale zapnout přídavné máchání při volbě nového programu.

- Funkci **zapněte či vypněte** současným stisknutím tlačítka Máchání a Skvrny/Předpírka, dokud se kontrolka tlačítka Extra máchání **nerozsvítí nebo nezhasne**.

10.5 Jemně+

Nastavte funkci Jemně+ k optimalizaci dávkování aviváže a zlepšení měkkosti prádla.

Doporučuje se zapnout, když používáte aviváž.



Tato funkce lehce prodlouží délku programu.

Funkci **zapněte či vypněte** současným stisknutím tlačítka Teplota a Odstředování, dokud se ukazatel tlačítka **+ nerozsvítí nebo nezhasne** nad ukazatelem .

3. Nalijte dva litry vody do příhrádky pro prací prostředek označené .

Zapněte tak vypouštěcí systém.

4. Nalijte menší množství pracího prostředku do příhrádky označené .
5. Nastavte a spusťte program pro bavlnu na nejvyšší teplotu bez prádla v bubnu.

Tímto postupem odstraníte všechny možné nečistoty z bubnu a vany spotřebiče.

12. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ



VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

12.1 Zapnutí spotřebiče

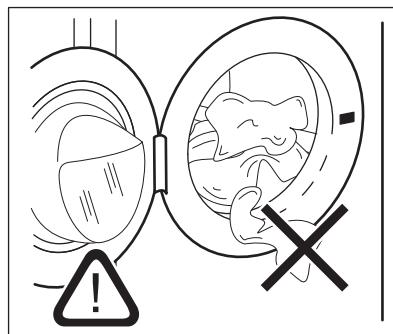
1. Zasuňte zástrčku do zásuvky.
2. Otevřete vodovodní kohoutek.
3. Stisknutím tlačítka On/Off na několik sekund zapněte spotřebič.

Zazní krátký zvukový signál (je-li zapnuty). Spotřebič automaticky nabídne výchozí program. Rozsvítí se příslušná kontrolka.

Na displeji se zobrazí maximální náplň, výchozí teplota, výchozí rychlosť odstředování, ukazatele fází programu a délka programu.

12.2 Vkládání prádla

1. Otevřete dvírka spotřebiče.
2. Prádlo před vložením do spotřebiče protřepete.
3. Vložte prádlo do bubnu kus po kuse. Ujistěte se, že do bubnu nevkládáte příliš mnoho prádla.
4. Dvírka dobře zavřete.



POZOR!

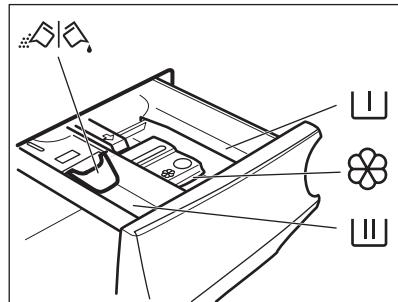
Ujistěte se, že mezi těsněním a dvírkou nezůstane žádné prádlo. Hrozí nebezpečí úniku vody nebo poškození prádla.



POZOR!

Praním tkanin, které jsou silně znečištěné olejem nebo tukem, by se mohly poškodit pryžové součásti pračky.

12.3 Plnění pracího prostředku a přísad



- I Komora pro fázi předpíry, pro program namáčení nebo pro odstraňovač skvrn.
- II Komora pro fázi praní.
- III Komora na tekuté přísady (aviváž, škrob).
- MAX Značka maximálního množství pro tekuté přísady.
- IV Klapka pro práškový nebo tekutý prací prostředek.



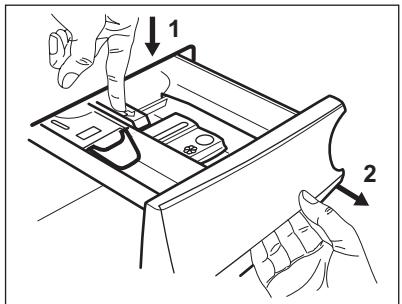
Vždy se říďte pokyny na balení pracích prostředků. Doporučujeme však nepřekračovat maximální vyznačené množství (**MAX**). Toto množství však zaručí nejlepší výsledky praní.



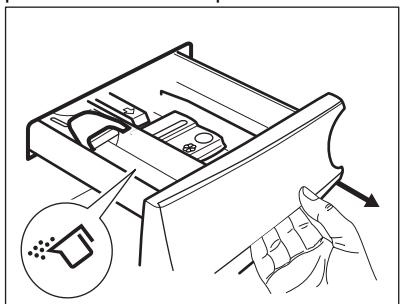
V případě potřeby po pracím programu odstraňte z dávkovače zbytky pracího prostředku.

12.4 Zkontrolujte polohu klapky

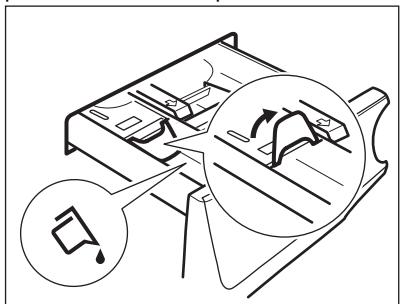
1. Vytáhněte dávkovač pracího prostředku až na doraz.
2. Stiskněte páčku dolů a dávkovač vyjměte.



3. Při použití práškového pracího prostředku otočte klapku nahoru.

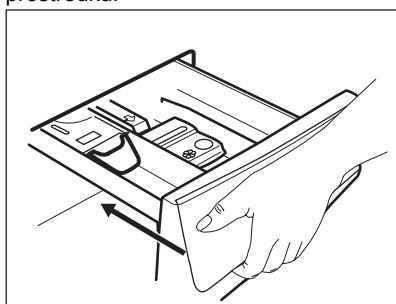


4. Při použití tekutého pracího prostředku otočte klapku dolů.



S klapkou DOLE:

- Nepoužívejte gelové nebo husté tekuté prací prostředky.
 - Nepoužívejte více tekutého pracího prostředku, než je uvedeno na klapce.
 - Nenastavujte fázi předpíry.
 - Nepoužívejte funkci odloženého startu.
5. Odměřte prací prostředek a aviváž.
6. Opatrně zavřete dávkovač pracího prostředku.



Ujistěte se, že klapka při zasunutí zásuvky nepřekáží.

12.5 Nastavení programu

1. Pootočte voličem programů na volbu požadovaného pracího programu. Rozsvítí se příslušná kontrolka programu.
Ukazatel tlačítka Start/Pauza bliká. Na displeji se zobrazí maximální deklarovaná náplň programu, výchozí teplota, výchozí rychlosť odstřeďování, ukazatele prací fáze (když jsou dostupné) a informační délka programu.
2. Změnu teploty nebo rychlosti odstřeďování provedete stisknutím příslušných tlačítek.
3. V případě potřeby nastavte jednu či více funkcí stisknutím příslušných tlačítek. Na displeji se zobrazí příslušné ukazatele a poskytované údaje se změní odpovídajícím způsobem.



V případě, že určitá volba **není možná**, nezobrazí se žádny ukazatel a zazní zvukový signál.

12.6 Spuštění programu

Stisknutím tlačítka Start/Pauza program spustíte.

Příslušný ukazatel přestane blikat a trvale se zobrazuje.

Na displeji začne blikat ukazatel probíhající fáze.

Program se spustí a dvířka se zablokují.

Na displeji se zobrazí ukazatel .



Před naplněním spotřebiče vodou může krátce pracovat vypouštěcí čerpadlo.

12.7 Spuštění programu s odloženým startem

- Opakováně stiskněte toto tlačítko, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy. Rozsvítí se ukazatel .
- Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Spotřebič spustí odpočet do odloženého startu.
Po dokončení odpočtu se spustí nastavený program.



Na konci odpočtu se spustí odhad ProSense.

Zrušení odloženého startu po spuštění odpočtu

Zrušení odloženého startu:

- Stisknutím tlačítka Start/Pauza pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
- Opakováně stiskněte tlačítko Odložený start, dokud se na displeji nezobrazí .
- Opětovným stisknutím tlačítka Start/ Pauza program okamžitě spustíte.

Změna odloženého startu po spuštění odpočtu

Změna odloženého startu:

- Stisknutím tlačítka Start/Pauza pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
- Opakováně stiskněte tlačítko Odložený start, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy.
- Opětovným stisknutím tlačítka Start/ Pauza spusťte nový odpočet.

12.8 Detekce náplně ProSense



Délka programu na displeji poukazuje na **střední/ velkou náplň**.

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza se přestane zobrazovat ukazatel maximální deklarované náplně, bliká ukazatel a funkce ProSense začne s detekcí náplně prádla:

- Spotřebič detekuje náplň během prvních 30 sekund: ukazatel **kg** a časové tečky bliká, buben se krátce otáčí.
- Na konci detekce náplně zhasne ukazatel **kg** a tečky času přestanou blikat. Délka programu se následně upraví a může se při tom zvýšit či snížit. Po dalších 30 sekundách se začne napouštět voda.

Na konci detekce náplně, v **případě přeplnění bubnu**, bliká na displeji ukazatel **MAX**:

V takovém případě je po dalších 30 sekund možné pozastavit chod spotřebiče a odebrat nadbytečné prádlo.

Po odebrání nadbytečného prádla stisknutím tlačítka Start/Pauza program opět spustíte. Fáze ProSense se může opakovat až třikrát (viz bod 1).

Důležité! Pokud nesnížíte množství prádla, prací program se stále spustí, bez ohledu na přeplnění. V takovém případě nebude možné zaručit nejlepší výsledky praní.



Přibližně 20 minut po spuštění programu může znova dojít k úpravě délky programu v závislosti na nasákovosti vody tkaninami.

i Detekce ProSense se provádí pouze u kompletních pracích programů (bez navolení přeskočených fází).

i Funkce Funkce ProSense není k dispozici u některých programů, například Vlna/ Hedvábí, programů s krátkým cyklem a bez praní.

12.9 Kontrolky fáze programů

Když se spustí program, ukazatel probíhající fáze bliká a ukazatele další fáze jsou trvale zobrazené.

Např.: probíhá fáze praní či předpírky:

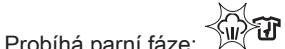


Když se fáze dokončí, příslušný ukazatel přestane blikat a zůstane trvale zobrazený. Začne blikat ukazatel další fáze.



Např.: probíhá fáze máchání:

Pokud zvolíte Pára plus, zobrazí se ukazatele parní fáze.



Probíhá parní fáze:



Probíhá fáze proti zmačkání:

12.10 Přerušení programu a změna funkcí

Při spuštěním programu můžete změnit **pouze určité funkce**:

1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Změňte funkce. Údaje poskytované na displeji se změní odpovídajícím způsobem.
3. Stiskněte opět tlačítko Start/Pauza . Prací program bude pokračovat.

12.11 Zrušení probíhajícího programu

1. Stisknutím tlačítka On/Off zrušíte program a vypnete spotřebič.

2. Stisknutím tlačítka On/Off opětovně zapnete spotřebič.

Nyní můžete zadat nový prací program.

i Pokud již byla provedena fáze ProSense a již započalo napouštění vody, nový program se spustí **bez zopakování fáze ProSense**. Voda a prací prostředek nebudou vypuštěny, aby se zabránilo plýtvání. Na displeji se zobrazí maximální délka programu, která se zaktualizuje cca 20 minut po spuštění nového programu.

12.12 Otevření dvírek - Vložení oblečení

Zatímco probíhá program nebo odpočet odloženého startu, dvířka spotřebiče jsou zablokováná.

i Pokud je teplota a hladina vody v bubnu příliš vysoká anebo se buben stále otáčí, nelze dvířka otevřít.

1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Na displeji se přestane zobrazovat příslušný ukazatel zablokování dvírek.
2. Otevřete dvířka spotřebiče. V případě potřeby vložte nebo vyjměte prádlo.
3. Zavřete dvířka a stiskněte tlačítko Start/Pauza . Program nebo odpočet odloženého startu bude pokračovat.
4. Dvířka lze otevřít po dokončení programu, nebo nastavte program/ funkci odstředování a vypouštění a poté stiskněte tlačítko Start/Pauza .

12.13 Konec programu

Po dokončení programu se spotřebič automaticky zastaví. Zazní zvuková signalizace (pokud je zapnutá).

Na displeji se všechny ukazatele prací fáze ustálí a oblast času začne zobrazovat □.

Zhasne kontrolka tlačítka Start/Pauza .

Dvířka se odblokují a ukazatel zhasne.

1. Stisknutím tlačítka On/Off vypněte spotřebič.

Po pěti minutách od konce programu funkce úspory energie spotřebič automaticky vypne.



Při opětovném zapnutí spotřebiče se na displeji zobrazí konec posledně nastaveného programu. Otočením voliče programu nastavte nový program.

2. Vyjměte prádlo ze spotřebiče.
3. Zkontrolujte, zda je buben prázdný.
4. Nechte dvířka a zásuvku dávkovače pracího prostředku lehce otevřené, abyste zabránili vzniku plísni a nepříjemných pachů.
5. Zavřete vodovodní kohoutek.

12.14 Vypouštění vody po dokončení programu

Pokud jste zvolili program nebo funkci, která nevypustí vodu z posledního máchání, program se dokončí, ale:

- Na displeji se zobrazí ukazatel , ukazatel funkce nebo a ukazatel zablokovaných dvířek .
- Ukazatel probíhající fáze bliká.
- Buben se stále pravidelně otáčí, aby se zabránilo zmačkání prádla.
- Dvířka zůstanou zablokována.
- Před otevřením dvířek je nutné vypustit vodu:
 1. V případě potřeby stiskněte tlačítko Odstředování, abyste snížili rychlosť odstředování navrženou spotřebičem.
 2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza :
 - Pokud jste nastavili , spotřebič vypustí vodu a odstředí prádlo.

13. TIPY A RADY



VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

- Pokud jste nastavili , spotřebič pouze vypustí vodu.

Ukazatel funkce nebo zhasne, zatímco ukazatel zabliká a poté zhasne.

3. Po dokončení programu a zhasnutí ukazatele zablokování dvířek můžete dvířka otevřít.
4. Stisknutím tlačítka On/Off na několik sekund vypněte spotřebič.



Spotřebič každopádně automaticky vypustí vodu po přibližně 18 hodinách.

12.15 Funkce pohotovostního režimu

Funkce pohotovostního režimu spotřebič automaticky vypne za účelem snížení spotřeby energie, když:

- Spotřebič nepoužíváte po dobu pěti minut před tím, než stisknete tlačítko Start/Pauza.
Stisknutím tlačítka On/Off opětovně zapněte spotřebič.
- Po pěti minutách od konce pracího programu
Stisknutím tlačítka On/Off opětovně zapněte spotřebič.
Na displeji se zobrazí délka posledního zvoleného programu. Otočením voliče programu nastavte nový program.

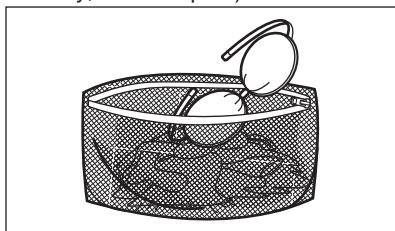


Pokud jste nastavili program nebo funkci, která končí s vodou v bubnu, funkce pohotovostního režimu **nevypne** spotřebič a nepřipomene vám, abyste vypustili vodu.

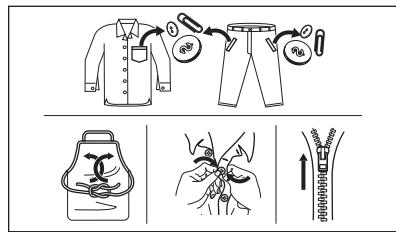
13.1 Vkládání náplně prádla

- Prádlo rozdělte na: bílé, barevné, syntetické, jemné a vlněné.

- Říďte se pokyny na etiketách praného prádla.
- Neperte současně bílé a barevné prádlo.
- Některé barevné oblečení může během prvního praní pouštět barvu. Doporučujeme proto, abyste jej při několika prvních praních prali odděleně.
- Vícevrstvé tkaniny, vlněné prádlo a prádlo s potiskem či obrázky obraťte naruby.
- Odolné skvrny předem ošetřete.
- Odolné skvrny perte pomocí speciálního pracího prostředku.
- U záclon postupujte opatrně. Odstraňte háčky a záclony vložte do pracího pytle nebo povlečení na polštář.
- Velmi malá náplň prádla může způsobit problémy s vyvážením během fáze odstřeďování, což vede k nadměrným vibracím. Pokud k tomu dojde:
 - a. přerušte program a otevřete dvírka (viz kapitola „Denní používání“);
 - b. ručně rozložte prádlo rovnoměrně ve vaně spotřebiče;
 - c. stiskněte tlačítko Start/Pauza. Odstřeďovací fáze bude pokračovat.
- Zapněte knoflíky polštářů, zatáhněte zipy, zapněte háčky a patenty. Svažte pásky, šňůry, tkaničky, tkanice a jakékoli jiné volné prvky.
- Neperte nezaobroubené prádlo nebo prádlo, které se zatrhává. Při praní malých nebo jemných kusů prádla používejte prací pytel (např. podprsenky s kovovými kosticemi, opasky, punčochové kalhoty, tkaničky, tkanice apod.).



- Vyprázdněte kapsy a jednotlivé kusy prádla rozložte.



13.2 Odolné skvrny

U některých skvrn voda a prací prostředek nestačí.

Takové skvrny doporučujeme předem ošetřit před vložením příslušných kusů prádla do spotřebiče.

K dispozici jsou speciální odstraňovače skvrn. Použijte speciální odstraňovač skvrn vhodný pro daný druh skvrny a tkaniny.

Odstraňovač skvrn neaplikujte na oblečení v blízkosti spotřebiče, protože odstraňovač je vůči plastovým dílům korozivní.



13.3 Typ a množství pracího prostředku

Volba pracího prostředku a použití správného množství ovlivňuje výsledky vašeho praní a zároveň pomáhá bránit plýtvání a chránit životní prostředí:

- Používejte výhradně prací prostředky a ostatní přípravky určené speciálně pro pračky. Nejprve se říďte těmito obecnými pravidly:
 - práškové prací prostředky pro všechny druhy tkanin, s výjimkou jemných tkanin. Pro bílé prádlo a dezinfekci prádla použijte nejlépe práškové prací prostředky obsahující bělidlo,
 - tekuté prací prostředky, přednostně pro prací programy s

nízkou prací teplotou (max. 60 °C), pro všechny druhy tkanin nebo speciální prací prostředky pouze pro vlnu.

- Volba a množství pracího prostředku závisí na: typu tkaniny (jemné, vlněné, bavlněné prádlo, apod.), barvě oblečení, velikosti náplně, stupni zašpinění, teplotě praní a tvrdosti použité vody.
- Rídte se pokyny na balení pracích prostředků a ostatních přísad, aníž byste překročili vyznačené maximální množství (**MAX**).
- Nemíchejte různé typy pracích prostředků.
- Menší množství pracího prostředku použijte tehdy, když:
 - perete malé množství prádla,
 - prádlo je lehce zašpiněné,
 - při praní se tvoří velké množství pěny.
- Když používáte prací tablety nebo kapsle, vždy je vložte do bubnu a nikoliv do dávkovače pracího prostředku.

Nedostatečné množství pracího prostředku může způsobit:

- neuspokojivé výsledky praní,
- zshednutí náplně prádla,
- mastné oblečení,
- přísev ve spotřebiči.

Nadměrné množství pracího prostředku může způsobit:

- pěnivost,
- nížší prací účinek,
- nedostatečné máchání,
- větší dopad na životní prostředí.

13.4 Ekologické rady

Chcete-li ušetřit vodu i energii a přispět k ochraně životního prostředí,

14. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA



VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

14.1 Rozvrh pravidelného čištění

Pravidelné čištění pomáhá prodloužit životnost vašeho spotřebiče.

doporučujeme řídit se následujícími radami:

- Normálně zašpiněné prádlo** můžete prát **bez předpíry**, címž ušetříte prací prostředek, vodu i čas (a ochráníte tak i životní prostředí!).
- Plnění spotřebiče na **maximální kapacitu uvedenou u každého programu pomáhá snižovat spotřebu energie a vody**.
- Vhodným předběžným ošetřením můžete před praním odstranit skvrny a zašpiněná místa. Prádlo pak můžete vyprat při nižší teplotě.
- Pro použití správného množství pracího prostředku si prostudujte množství navržená výrobcem pracího prostředku a zkонтrolujte tvrdost vody ve vašem vodovodním řadu. Viz „**Tvrdost vody**“.
- Nastavte **maximální možnou rychlosť odstředování** u zvoleného pracího programu, **než budete vaše prádlo sušit v bubnové sušičce**. Ušetříte tím energii při sušení!

13.5 Tvrdost vody

Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat zmékčovač vody určený pro pračky. V oblastech s měkkou vodou není zmékčovač vody nutné používat.

Tvrdost vody ve vaší oblasti zjistíte u místní vodárenské společnosti.

Používejte správné množství zmékčovače vody. Dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

Po každém programu nechte dvírka a dávkovač pracího prostředku lehce pootevřené, abyste zajistili oběh vzduchu a vysušili vlhkost uvnitř spotřebiče: zabráníte tím vzniku plísňí a nepříjemných pachů.

Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte: zavřete vodovodní kohoutek a vypojte spotřebič ze zásuvky.

Orientační plán pravidelného čištění:

Odstraňování vodního kamene	Dvakrát ročně
Údržbové praní	Jednou měsíčně
Vycištění dveřního těsnění	Každé dva měsíce
Vycištění bubnu	Každé dva měsíce
Vycištění dávkovače pracího prostředku	Každé dva měsíce
Vycištění filtru vypouštěcího čerpadla	Dvakrát ročně
Vycištění přívodní hadice a filtru přvodního ventilu	Dvakrát ročně

Následující odstavec vysvětluje, jak by se měla každá část čistit.

14.2 Odstraňování cizích předmětů



Před spuštěním vašeho programu se ujistěte, že jsou prázdné kapsy a všechny volné prvky jsou svázány. Viz „Plnění prádla“ v části „Rady a tipy“.

Odstraňte veškeré cizí předměty (jako např. kovové spony, knoflíky, mince, apod.), které naleznete ve dveřním těsnění, filtroch a bubnu. Viz odstavce „Dveřní těsnění s lapačem s dvojitým záhybem“, „Čištění bubnu“, „Čištění vypouštěcího čerpadla“ a „Čištění filtru v přívodní hadici a filtru ventilu“. V případě potřeby se obrátěte na autorizované servisní středisko.

14.3 Čištění vnějších ploch

Spotřebič čistěte pouze pomocí jemného mycího prostředku a vlažné vody. Všechny plochy důkladně osušte.

Nepoužívejte drátěnky nebo jakékoliv drsné prostředky.



POZOR!

Nepoužívejte alkohol, rozpouštědla ani chemické výrobky.



POZOR!

Kovové plochy nečistěte pomocí prostředků na bázi chlóru.

14.4 Odstraňování vodního kamene



Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat odvápňovací prostředek určený pro pračky.

Pravidelně kontrolujte usazování vodního kamene v bubnu.

Běžné prací prostředky již obsahují přípravky na změkčování vody, přesto však doporučujeme občas spustit program s prázdným bubnem a přípravkem na odstraňování vodního kamene.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

14.5 Údržbové praní

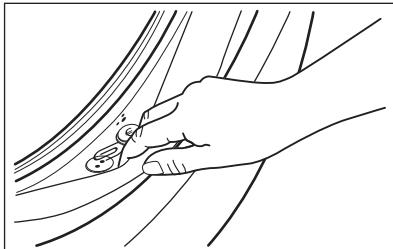
Opakováné a dlouhodobé používání nízkoteplotních programů může způsobit usazování pracího prostředku, zbytků vláken či bakteriální růst uvnitř bubnu a vany. To může vést ke vzniku nepříjemných zápachů a plísní.

K eliminaci těchto náносů a hygienickému vycištění vnitřních částí spotřebiče pravidelně provádějte údržbové praní (alespoň jednou měsíčně):

1. Vyjměte všechno prádlo z bubnu.
2. Spusťte program pro bavlnu s nejvyšší teplotou a malým množstvím pracího prostředku nebo spusťte program Čištění pračky, je-li k dispozici.

14.6 Těsnění dvírek

Tento spotřebič je vybaven **samočisticím vypouštěcím systémem**, který zajišťuje, že jemná vlákna, která se uvolní z prádla, se odplaví společně s vodou. Těsnění pravidelně kontrolujte. Mince, knoflíky a další malé předměty lze vyjmout na konci programu.



V případě potřeby těsnění očistěte pomocí čisticího prostředku na bázi čpavku tak, abyste nepoškrábali jeho povrch.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

14.7 Čištění bubnu

Pravidelně kontrolujte buben, zda se na něm netvoří nežádoucí usazeniny. V buben se může usazovat rez z rezavých částic v prací vodě nebo z vodovodního kohoutku obsahujících železo.

Vyčistěte buben pomocí speciálního přípravku na nerezovou ocel.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

Při čištění bubnu nepoužívejte kyselé odvápňovací prostředky, drsné čisticí prostředky obsahující chlor, železné nebo ocelové drátěnky.

K důkladnému vyčištění:

1. Vyčistěte buben pomocí speciálního přípravku na nerezovou ocel.



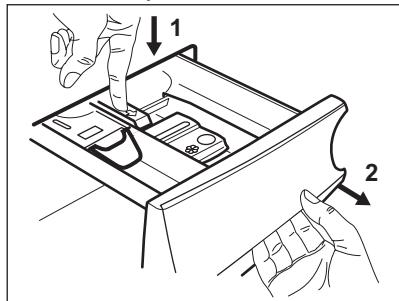
Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

2. Spusťte krátký program pro bavlnu s vysokou teplotou, prázdným bubnem a malým množstvím pracího prostředku, nebo spusťte program Čištění pračky, je-li k dispozici.

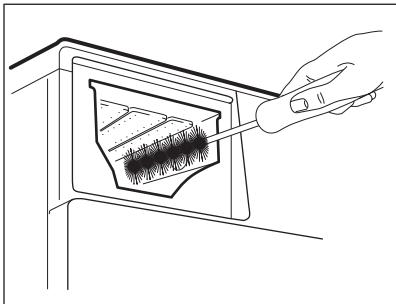
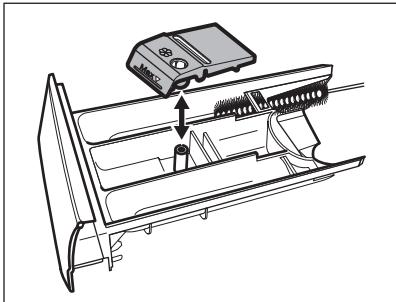
14.8 Čištění dávkovače pracího prostředku

Abyste zabránili možnému usazování suchého pracího prostředku nebo chuchvalců aviváže či tvorbě plísni v zásuvce pracího prostředku, jednou za čas provedte následující čištění:

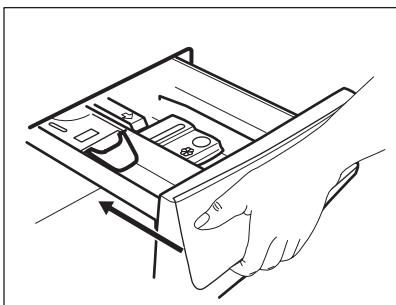
1. Otevřete zásuvku. Zatlačte západku směrem dolů podle vyobrazení a zásuvku vytáhněte.



2. Odstraňte horní část komory na přísady, abyste usnadnili čištění. Ujistěte se, že jste z horní a dolní části výklenku odstranili veškeré zbytky pracího prostředku. K vyčištění výklenku použijte malý kartáč.



3. Zásuvku na prací prostředky vypláchněte pod tekoucí teplou vodou, abyste odstranili všechny zbytky nahromaděného pracího prostředku. Po vyčištění vrat'te horní část na místo.
4. Zasuňte zásuvku na prací prostředky do vodicích kolejnic a zavřete ji. Spusťte program máchání bez prádla v bubnu.



Filtr vypouštěcího čerpadla pravidelně kontrolujte a čistěte.

Vypouštěcí čerpadlo vyčistěte, když:

- Spotřebič nevypouští vodu.
- Buben se neotáčí.
- Spotřebič vydává nezvyklý hluk z důvodu ucpaného vypouštěcího čerpadla.
- Na displeji se zobrazí výstražný kód **E20**.

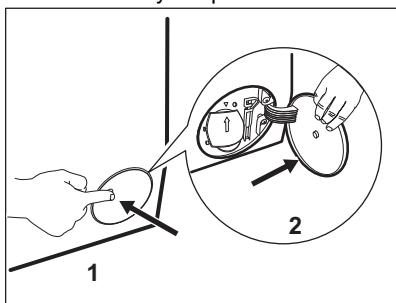


VAROVÁNÍ!

- Filtr neodstraňujte, pokud spotřebič pracuje.
- Čerpadlo nečistěte, pokud je voda ve spotřebiči horká. Vyčkejte, dokud voda nevychladne.

K vyčištění čerpadla postupujte následovně:

1. Otevřete kryt čerpadla.



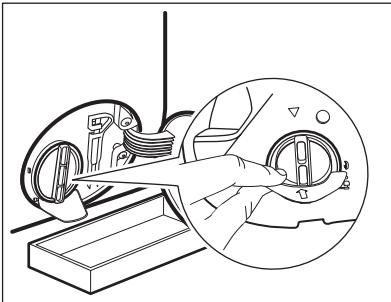
2. Položte vhodnou nádobu pod přístup k vypouštěcímu čerpadlu, abyste zachytily vytékající vodu.
3. Otevřete žlábek směrem dolů. Připravte si hadr na utírání vody, která by mohla při odmontování filtru vytéct.

14.9 Čištění vypouštěcího čerpadla

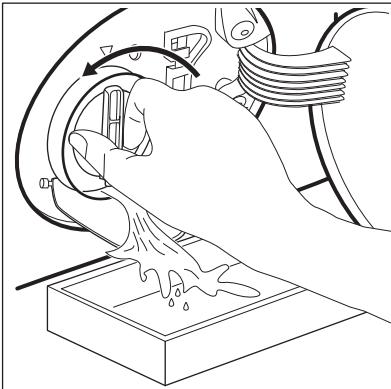


VAROVÁNÍ!

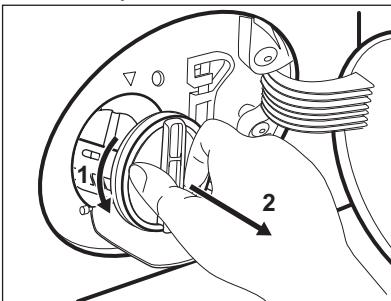
Vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.



4. Otevřete filtr otočením o 180 stupňů proti směru hodinových ručiček, ale nevyjmímejte ho. Nechte vodu vytéct.

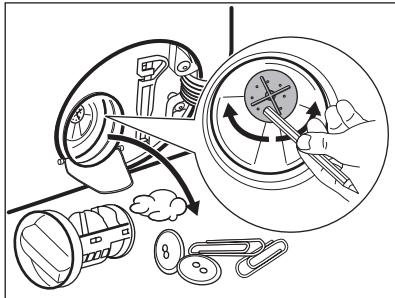


5. Jakmile je nádoba plná vody, namontujte filtr otočením zpět a nádobu vylijte.
 6. Opakujte kroky 4 a 5, dokud neprestane vytékat voda.
 7. Vyjměte filtr otočením proti směru hodinových ručiček.

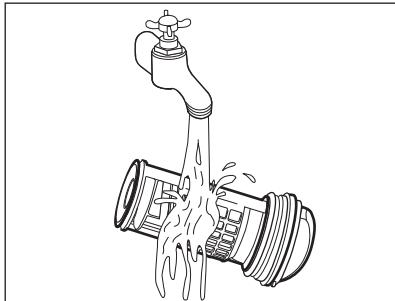


8. V případě potřeby odstraňte vlákna a předměty z výklenku filtru.
 9. Ujistěte se, že se oběžné kolo čerpadla může otáčet. Pokud se

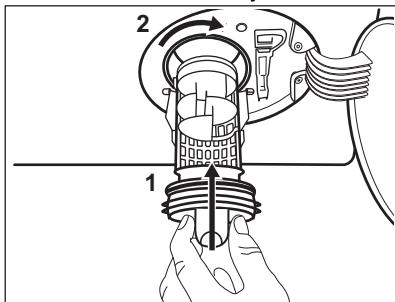
neotáčí, obraťte se na autorizované servisní středisko.



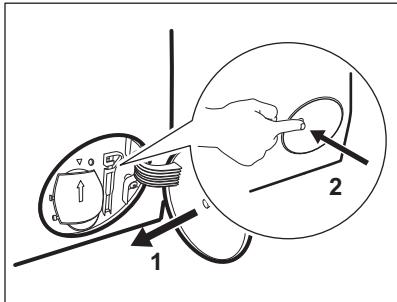
10. Vyčistěte filtr pod tekoucí vodou.



11. Vraťte filtr zpět do speciálních vodicích drážek jeho otočením po směru hodinových ručiček. Ujistěte se, že jste filtr správně utáhli, abyste zabránili únikům vody.



12. Zavřete kryt čerpadla.



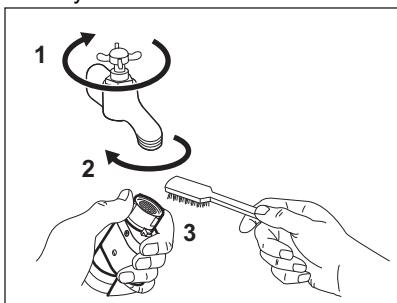
Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

- Do komory pro hlavní praní dávkovače pracího prostředku nalijte dva litry vody.
- Spusťte program na vypouštění vody.

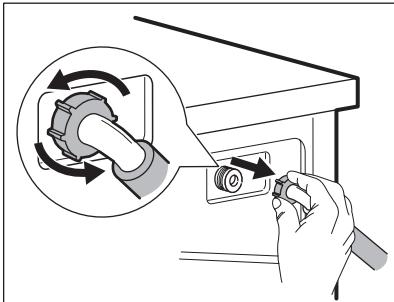
14.10 Čištění přívodní hadice a filtru přívodního ventilu

Doporučuje se občas čistit filtry přívodní hadice a ventilu, abyste odstranili časem usazené nánosy:

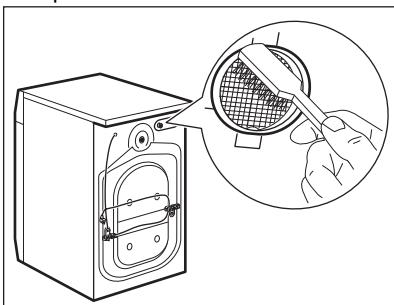
- Odstraňte přívodní hadici z kohoutku a vyčistěte filtr.



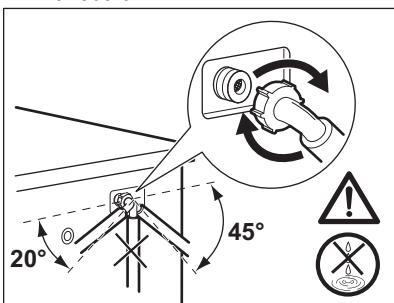
- Odstraňte přívodní hadici ze spotřebiče povolením kruhové matice.



- Vyčistěte filtr ventilu na zadní straně spotřebiče zubním kartáčkem.



- Když zapojujete hadici k zadní straně spotřebiče, otočte ji doleva nebo doprava (nikoliv do svislé polohy) dle umístění vašeho vodovodního kohoutu.



14.11 Nouzové vypouštění

Pokud spotřebič nemůže vypustit vodu, provedte postup popsáný v odstavci „Čištění vypouštěcího čerpadla“. Je-li to nutné, čerpadlo vyčistěte.

Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

- Do komory pro hlavní praní dávkovače pracího prostředku nalijte dva litry vody.
- Spusťte program na vypouštění vody.

14.12 Opatření proti vlivu mrazu

Pokud spotřebič instalujete v místě, kde může teplota klesnout na hodnoty kolem 0 °C, vypustěte zbylou vodu z přívodní hadice a vypouštěcího čerpadla.

- Vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Zavřete vodovodní kohoutek.
- Oba konce přívodní hadice vložte do nádoby a nechte z hadice vytéct vodu.

- Vyprázdněte vypouštěcí čerpadlo. Viz nouzové vypouštění.
- Když je vypouštěcí čerpadlo prázdné, namontujte přívodní hadici zpět.



VAROVÁNÍ!

Před opětovným použitím spotřebiče se ujistěte, že je okolní teplota vyšší než 0 °C.
Výrobce neručí za škody způsobené nízkými teplotami.

15. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD



VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

15.1 Výstražné kódy a možné závady

Spotřebič nezačne pracovat nebo se během provozu zastavuje. Nejprve zkuste najít řešení problému (viz tabulky).



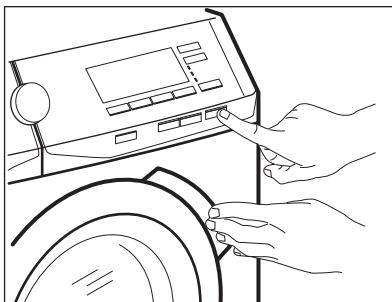
VAROVÁNÍ!

Před každou kontrolou spotřebič vypněte.

U některých problémů se na displeji zobrazí výstražný kód a tlačítko Start/Pauza může začít nepřetržitě blikat:



Je-li spotřebič přeplněný, vyjměte z bubnu některé kusy prádla nebo držte dvířka dovřená a současně podržte stisknuté tlačítko Start/Pauza, dokud ukazatel nepřestane blikat (viz obrázek níže).



Problém	Možné řešení
E10 Spotřebič se neplní správně vodou.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je vodovodní kohoutek otevřený. Ujistěte se, že tlak vody není příliš nízký. Ohledně těchto informací se obraťte na místní vodárenskou společnost. Ujistěte se, že vodovodní kohoutek není zanesený. Ujistěte se, že přívodní hadice není zauzlená, poškozená či zohýbaná. Ujistěte se, že je přívodní hadice správně připojená. Ujistěte se, že filtr přívodní hadice a filtr ventilu nejsou zanesené. Řídte se částí „Čištění a údržba“.
E20 Spotřebič nevpouští vodu.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že není zanesený sifon dřezu. Ujistěte se, že vypouštěcí hadice není zauzlená či zohýbaná. Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Řídte se částí „Čištění a údržba“. Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice správně připojená. Pokud jste zvolili program bez vypouštěcí fáze, nastavte vypouštěcí program. Pokud jste zvolili funkci, která končí vodou ve vaně, nastavte vypouštěcí program.
E40 Dvírka spotřebiče jsou otevřená nebo nejsou správně zavřená.	<ul style="list-style-type: none"> Zkontrolujte, zda jsou dvírka správně zavřená.
E91 Vnitřní chyba. Chyba v komunikaci mezi elektronickými prvky spotřebiče.	<ul style="list-style-type: none"> Program se nedokončil správně nebo se spotřebič vypnul příliš brzy. Vypněte spotřebič a znova ho zapněte. Pokud se výstražný kód na displeji zobrazí znova, obraťte se na autorizované servisní středisko.
EHO Napájení ze sítě je nestabilní.	<ul style="list-style-type: none"> Vyčkejte, dokud nebude napájení v síti stabilní.
EFO Je aktivován bezpečnostní systém proti vylomení.	<ul style="list-style-type: none"> Odpojte spotřebič a zavřete vodovodní kohoutek. Obraťte se na autorizované servisní středisko.

Pokud se na displeji zobrazí jiné výstražné kódy, spotřebič vypněte a zapněte. Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko.

V případě jiného problému s pračkou vyhledejte možná řešení v níže uvedené tabulce.

Problém	Možné řešení
Nespouští se program.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je síťová zástrčka připojená do síťové zásuvky. Přesvědčte se, že jsou dvířka spotřebiče zavřená. Ujistěte se, že žádná pojistka v pojistkové skříňce není poškozená.
Spotřebič se naplní vodou a okamžitě se vypustí.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že jste stiskli Start/Pauza . Pokud je nastaven odložený start, zrušte nastavení nebo vyčkejte do konce odpočítávání. Vypněte funkci dětské bezpečnosti, pokud je zapnutá. Zkontrolujte polohu voliče u zvoleného programu.
Odstřeďovací fáze neprobíhá nebo prací cyklus trvá déle než obvykle.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice ve správné poloze. Hadice může být umístěna příliš nízko. Viz „Pokyny k instalaci“.
Na podlaze je voda.	<ul style="list-style-type: none"> Nastavte program odstřeďování. Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vycistěte. Říďte se částí „Čištění a údržba“. Ručně rozložte prádlo ve vaně a spusťte odstřeďovací fázi znova. Tento problém může být způsoben problémy s vyvážením.
Nelze otevřít dvířka spotřebiče.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že spojky na vodních hadicích jsou těsné a neuniká k nich žádná voda. Ujistěte se, že přívodní a vypouštěcí hadice nejsou poškozené. Ujistěte se, že používáte správný prací prostředek a jeho správné množství.
Spotřebič vydává nezvyklý hluk a vibruje.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že nebyl zvolen prací program, který končí vodou ve vaně. Ujistěte se, že je prací program dokončen. Pokud je v bubnu voda, nastavte vypouštěcí či odstřeďovací program. Ujistěte se, že je spotřebič zapojen do elektrické sítě. Tento problém může být způsoben poruchou spotřebiče. Obraťte se na autorizované servisní středisko. Pokud potřebujete otevřít dvířka, pozorně si přečtěte část „Nouzové otevření dvířek“.
Délka trvání programu se během provádění programu zvyšuje či snižuje.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je spotřebič správně vyrovnan. Viz „Pokyny k instalaci“. Ujistěte se, že jste odstranili obaly a/nebo přepravní šrouby. Viz „Pokyny k instalaci“. Přidejte do bubnu více prádla. Náplň může být příliš malá.
	<ul style="list-style-type: none"> ProSense System dokáže upravit délku trvání programu na základě typu a množství prádla. Viz „Detekce náplně ProSense System“ v kapitole „Denní používání“.

Problém	Možné řešení
Výsledky mytí nejsou uspokojivé.	<ul style="list-style-type: none"> Zvyšte množství pracího prostředku nebo použijte jiný prací prostředek. Před vypráním prádla odstraňte odolné skvrny pomocí speciálního přípravku. Přesvědčte se, že jste nastavili správnou teplotu. Snižte množství prádla.
Příliš mnoho pěny v bubnu během pracího cyklu.	<ul style="list-style-type: none"> Snižte množství pracího prostředku.
Po pracím cyklu jsou v zásuvce dávkovače zbytky pracího prostředku.	<ul style="list-style-type: none"> Ujistěte se, že je klapka ve správné poloze (NAHOŘE pro práškový prací prostředek – DOLE pro tekutý prací prostředek). Ujistěte se, že jste použili dávkovač pracího prostředku v souladu s pokyny v tomto návodu k použití.

Po kontrole spotřebič zapněte. Program pokračuje od okamžiku přerušení.

Pokud se problém objeví znovu, obraťte se na autorizované servisní středisko.

Potřebné údaje pro servisní středisko najdete na typovém štítku.

15.2 Nouzové otevření dvírek

V případě výpadku napájení nebo funkční poruchy zůstanou dvírka spotřebiče zablokovaná. Prací program bude pokračovat, jakmile bude napájení obnoveno. Pokud zůstanou dvírka zablokovaná z důvodu poruchy, lze je otevřít pomocí funkce nouzového odblokování.

Před otevřením dvírek:



POZOR!

Nebezpečí popálení!
Ujistěte se, že teplota vody není příliš vysoká a prádlo není horké. V případě potřeby vyčkejte, až vychladnou.



POZOR!

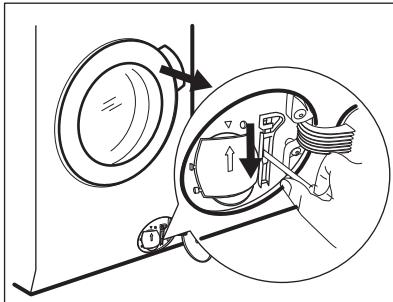
Hrozí nebezpečí úrazu!
Ujistěte se, že se buben neotáčí. V případě potřeby vyčkejte, dokud se buben nepřestane otáčet.



Ujistěte se, že hladina vody v bubnu není příliš vysoká. V případě potřeby pokračujte nouzovým vypouštěním (viz „Nouzové vypouštění“ v kapitole „Čištění a údržba“).

Dvírka otevřete následujícím způsobem:

1. Stisknutím tlačítka On/Off vypněte spotřebič.
2. Vytahněte zástrčku ze síťové zásuvky.
3. Otevřete klapku filtru.
4. Zatáhněte jednou za spoušť nouzového odblokování dolů. Zatáhněte za ni dolů znova, držte ji v této poloze a zároveň otevřete dvírka spotřebiče.



5. Vyndejte prádlo a poté zavřete dvířka spotřebiče.
6. Zavřete klapku filtru.

16. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ

16.1 Úvod



Podrobné informace o energetickém štítku naleznete na webovém odkazu www.theenergylabel.eu.



QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na informace týkající se výkonu spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem. Tyto informace lze rovněž nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu <https://eprel.ec.europa.eu> a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče. Umístění typového štítku naleznete v části „Popis spotřebiče“.

16.2 Legenda

kg	Náplň prádla.	h:mm	Délka programu.
kWh	Spotřeba energie.	°C	Teplota prádla.
Litry	Spotřeba vody.	rpm	Rychlosť odstredovania
%	Zbytková vlhkost na konci odstredovací fáze. Čím vyšší je odstredovací rýchlosť, tím vyšší je hlučnosť a nižší zbytková vlhkosť.		



Hodnoty a délka programu se mohou lišit v závislosti na různých podmínkách (např. na teplotě místnosti, teplotě a tlaku vody, velikosti náplně a typu prádla, napájecím napětím), a také pokud změníte výchozí nastavení programu.

16.3 Podle nařízení Komise EU č. 2019/2023

program Eco 40-60	kg	kWh	Litry	h:mm	%	°C	rpm ¹⁾
Plná náplň	8	0.860	53	3:20	52	42	1351
Poloviční náplň	4	0.480	43	2:40	52	32	1351
Čtvrtinová náplň	2	0.250	33	2:35	54	25	1351

¹⁾ Maximální rychlosť odstriedovania.

Spotřeba energie v různých režimech

Vypnuto (W)	Pohotovostní režim (W)	Odložený start (W)
0.50	0.50	4.00

Doba do režimu Vypnuto/Pohotovost je max. 15 minut.

16.4 Běžné programy



Tyto hodnoty jsou pouze informační.

Program	kg	kWh	Litry	h:mm	%	°C	rpm ¹⁾
Bavlna ²⁾ 95 °C	8	3.75	90	4:00	52	85	1400
Bavlna 60 °C	8	1.75	85	3:20	52	55	1400
Bavlna ³⁾ 20 °C	8	0.35	85	3:05	52	20	1400
Syntetické 40 °C	3	0.70	50	2:10	35	40	1200
Jemné ⁴⁾ 30 °C	2	0.40	60	1:00	35	30	1200
Vlna 30 °C	1.5	0.20	60	1:05	30	30	1200

¹⁾ Referenční ukazatel rychlosti odstředování.

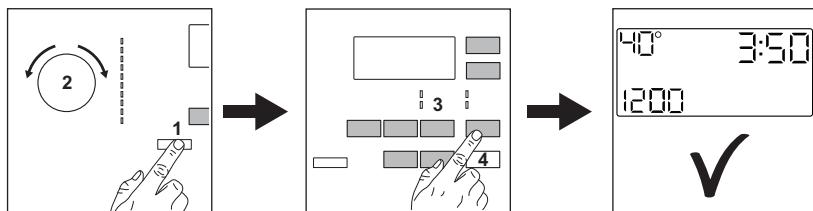
²⁾ Vhodné k praní velmi zašpiněných textilií.

³⁾ Vhodné pro praní lehce zašpiněných bavlněných, syntetických a směsových tkanin.

⁴⁾ Také funguje jako rychlý prací program pro lehce zašpiněné prádlo.

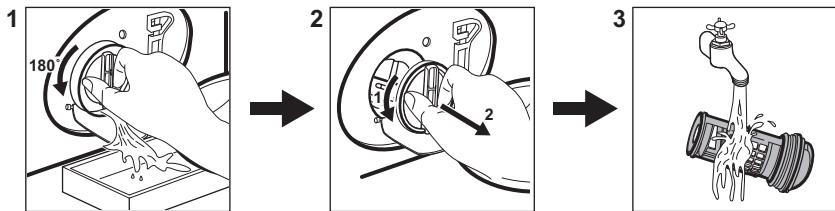
17. STRUČNÝ PŘEHLED

17.1 Denní používání



- Zasuňte zástrčku do zásuvky.
- Otevřete vodovodní kohoutek.
- Stisknutím tlačítka **On/Off** zapněte spotřebič (1).
- Pootočte voličem programů na volbu požadovaného programu (2).
- Pomocí příslušných dotykových tlačítek (3) nastavte požadované funkce.
- Vložte prádlo do bubnu kus po kuse a nepřekročte maximální doporučenou náplň. Zavřete dveřka a ujistěte se, že mezi těsněním a dveřky nezůstane žádné prádlo.
- Nasypete nebo nalijte prací prostředek a další prostředky do příslušné komory v dávkovači.
- Program spusťte stisknutím tlačítka **Start/Pauza** (4).
- Spotřebič se zapne.
- Na konci programu vyjměte prádlo.
- Stisknutím tlačítka **On/Off** vypněte spotřebič.

17.2 Čištění filtru vypouštěcího čerpadla



Filtr čistěte pravidelně a zejména pak tehdy, když se na displeji zobrazí výstražný kód **E20**.

17.3 Programy

Programy	Náplň	Popis spotřebiče
Eco 40-60	8 kg	Bílá a barevná bavlna. Běžně zašpiněné prádlo.
Bavlna	8 kg	Bílá a barevná bavlna.

Programy	Náplň	Popis spotřebiče
Syntetické	3 kg	Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin.
Jemné	2 kg	Prádlo ze jemných tkanin jako akryl, viskóza, polyester.
Vlna/Hedvábí 	1.5 kg	Vlna vhodná ke praní v pračce, ručně praná vlna a jemné kusy prádla.
Pára 	1 kg	Parní program pro bavlněné a syntetické a jemné prádlo.
20 min. - 3 kg	3 kg	Lehce zašpiněné nebo jednou nošené bavlněné a syntetické prádlo.
Outdoor 	2 kg ¹⁾ 1 kg ²⁾	Moderní venkovní sportovní oblečení.
Lůžkoviny	3 kg	Jedna syntetická deka, přehoz přes postel, přikrývka.
Džíny	8 kg	Džínové oblečení a žerzeje.

¹⁾ Prací program.

²⁾ Prací program a fáze pro obnovu voděodolnosti.

18. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly vyhodte do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat elektrické a elektronické spotřebiče

určené k likvidaci. Spotřebiče označené příslušným symbolem  nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

www.aeg.com/shop

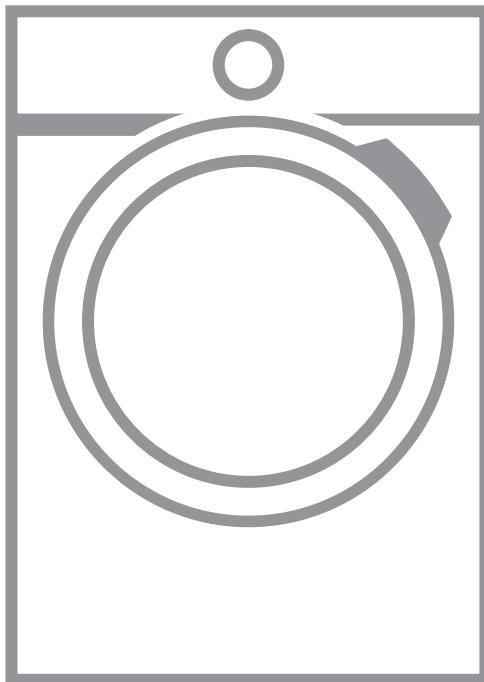


157048180-A-332021

CE

AEG

USER MANUAL



OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	3
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	5
3. POPIS SPOTŘEBIČE.....	7
4. OVLÁDACÍ PANEL.....	8
5. PROGRAM.....	9
6. FUNKCE.....	12
7. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....	13
8. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....	13
9. TIPY A RADY.....	16
10. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	17
11. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....	19
12. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	21
13. PŘÍSLUŠENSTVÍ.....	22

PRO DOKONALÉ VÝSLEDKY

Děkujeme vám, že jste si zvolili výrobek značky AEG. Aby vám bezchybně sloužil mnoho let, vyrábili jsme jej s pomocí inovativních technologií, které usnadňují život, a vybavili jsme jej funkcemi, které u obyčejných spotřebičů nenajdete. Stačí věnovat pár minut čtení a zjistíte, jak z něho získat co nejvíce.

Navštívte naše stránky ohledně:



Rady ohledně používání, brožury, poradce při potížích, servisních informací:
www.aeg.com/webselfservice



Registrace vašeho spotřebiče, kterou získáte lepší servis:
www.registeraeg.com



Nákupu příslušenství, spotřebního materiálu a originálních náhradních dílů pro váš spotřebič:
www.aeg.com/shop

PÉČE O ZÁKAZNÍKY A SERVIS

Doporučujeme používat originální náhradní díly.

Při kontaktu se servisním střediskem se ujistěte, že máte k dispozici následující údaje: Model, výrobní číslo (PNC), sériové číslo.

Tyto informace jsou uvedeny na typovém štítku.

Upozornění / Důležité bezpečnostní informace

Všeobecné informace a rady

Poznámky k ochraně životního prostředí

Změny vyhrazeny.

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenese odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.



- Přečtěte si přiložené pokyny.

1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí udušení, úrazu nebo jiných trvalých následků.

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo vedením, které zohledňuje bezpečný provoz spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
- Děti mladší tří let držte z dosahu spotřebiče vždy, když je v provozu.
- Všechny obaly uschovejte z dosahu dětí a řádně je zlikvidujte.
- Prací prostředky uschovejte z dosahu dětí.
- Jsou-li dvířka spotřebiče otevřená, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přiblížovaly.
- Pokud je spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Neměňte technické parametry tohoto spotřebiče.

- Je-li bubnová sušička umístěná na pračce, použijte speciální spojovací soupravu. Spojovací soupravu, dostupnou u vašeho autorizovaného prodejce, lze použít pouze u spotřebiče uvedeného v pokynech dodaných spolu s příslušenstvím. Před instalací si je pečlivě pročtěte (viz instalační leták).
- Tento spotřebič lze nainstalovat jako volně stojící nebo jej lze umístit pod kuchyňskou desku se správným volným prostorem (viz instalační leták).
- Spotřebič neinstalujte za zamykatelné dveře, posuvné dveře a dveře se závěsem na opačné straně, kde by dvířka spotřebiče nešla zcela otevřít.
- Větrací otvor umístěný vespod spotřebiče (je-li součástí spotřebiče) nesmí být zakrytý kobercem, rohoží ani jinou podlahovou krytinou.
- **VAROVÁNÍ:** Tento spotřebič se nesmí napájet přes externí spínací zařízení, jako jsou časovače, nebo připojovat k okruhu, který je při používání pravidelně zapínán a vypínán.
- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Zkontrolujte, zda je zástrčka po instalaci spotřebiče přístupná.
- Zajistěte správnou ventilaci, která brání zpětnému toku nechtěných plynů ze spotřebičů spalujících jiná paliva včetně otevřených topeníšť do místnosti.
- Odvětrávání se nesmí odvádět do kouřovodu určeného k odvádění spalin ze spotřebičů spalujících plyny nebo jiná paliva.
- Jestliže je poškozený napájecí kabel, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoba s podobnou příslušnou kvalifikací, jinak by mohlo dojít k úrazu.
- Nepřekračujte maximální náplň 8 kg (viz část „Tabulka programů“).
- Nepoužívejte spotřebič, pokud je prádlo zašpiněno průmyslovými chemikáliemi.
- Setřete vlákna nebo zbytky obalu, které se nahromadily kolem spotřebiče.

- Nespouštějte spotřebič bez filtru. Před a po každém použití vyčistěte filtr na vlákna.
- Nevyprané prádlo v bubnové sušičce nesušte.
- Prádlo znečištěné látkami jako jedlý olej, aceton, alkohol, benzín, petrolej, odstraňovače skvrn, terpentýn nebo odstraňovače vosku je nutné nejprve vyprat v horké vodě s velkým množstvím pracího prostředku, a teprve pak sušit v bubnové sušičce.
- V bubnové sušičce se nesmějí sušit předměty z pěnové pryže (latexové pěny), koupací čepice, nepromokavé tkaniny, oděvy s gumovou vložkou nebo oděvy či polštáře s vycpávkami z pěnové pryže.
- Avivážní přípravky nebo podobné prostředky je nutné používat výhradně podle pokynů jejich výrobce.
- Vyjměte z oděvů všechny předměty jako zapalovače nebo zápalky, které by mohly způsobit vznícení.
- Pokud zastavíte bubnovou sušičku před koncem sušicího cyklu, musíte všechno prádlo rychle vyjmout a rozprostřít tak, aby se teplo mohlo rozptýlit.
- Závěrečná část cyklu v sušičce probíhá bez ohřevu (zchlazovací cyklus) a tím je zajištěno ponechání prádla v teplotě, která prádlo nepoškodí.
- Před každou údržbou spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

2.1 Instalace

- Odstraňte veškerý obalový materiál.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Říďte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.
- Při přemisťování spotřebiče budete vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Neinstalujte nebo nepoužívejte spotřebič tam, kde může teplota klesnout pod 5 °C nebo stoupnout nad 35 °C.
- Podlaha, na níž má být spotřebič umístěn, musí být plochá, stabilní, žáruvzdorná a čistá.
- Zkontrolujte, zda mezi spotřebičem a podlahou může proudit vzduch.
- Při stěhování spotřebič vždy udržujte ve svíslé poloze.
- Zadní stěna spotřebiče musí být umístěna směrem ke zdi.
- Když spotřebič umístíte na konečné místo, pomocí vodorovných zkontrolujte, zda je zcela vyrovnan. Jestliže ne, seřidejte nožičky podle potřeby.

2.2 Připojení k elektrické sítí



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Spotřebič musí být uzemněn.
- Zkontrolujte, zda údaje o napájení na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě. Pokud tomu tak není, obraťte se na elektrikáře.
- Vždy používejte správně instalovanou sítovou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.
- Nedotýkejte se napájecího kabelu či sítové zástrčky mokrýma rukama.
- Tento spotřebič je v souladu se směrnicemi EHS.

2.3 Použití spotřebiče



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění, zásahu elektrickým proudem, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Tento spotřebič je určen pouze k domácímu použití.
- Nesušte poškozené kusy oblečení (natřené, roztržené), které obsahují vycpávky nebo výplň.
- Sušte pouze tkaniny vhodné pro sušení v bubnové sušičce. Dodržujte pokyny na etiketách oděvů.
- Pokud jste vyprali prádlo s pomocí odstraňovače skvrn, před spuštěním sušičky proveďte dodatečný cyklus máchání.
- Kondenzovanou či destilovanou vodu nepijte ani ji nepoužívejte k vaření pokrmů. Může lidem či zvířatům způsobit zdravotní potíže.
- Na otevřená dvířka si nesedejte, ani si na ně nestoupejte.
- Promočené oděvy v bubnové sušičce nesušte.

2.4 Vnitřní osvětlení



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí úrazu.

- Viditelné záření LED, nedívajte se přímo do světelného paprsku.
- V tomto spotřebiči se používají speciální či halogenové žárovky pouze pro použití v domácích spotřebičích. Nepoužívejte je pro osvětlení domácnosti.
- Pokud je potřeba vnitřní osvětlení vyměnit, kontaktujte autorizované servisní středisko.

2.5 Čištění a údržba



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění nebo poškození spotřebiče.

- K čištění spotřebiče nepoužívejte proudfy vody nebo páru.
- Vyčistěte spotřebič vlhkým měkkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte žádné prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.

2.6 Kompresor



VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poškození spotřebiče.

- Kompresor a přidružený systém je u bubnových sušiček naplněn speciálním prostředkem bez fluoro-chloro- halogenovaných uhlovodíků. Systém musí zůstat těsný. Poškození systému může vést k úniku.

2.7 Likvidace



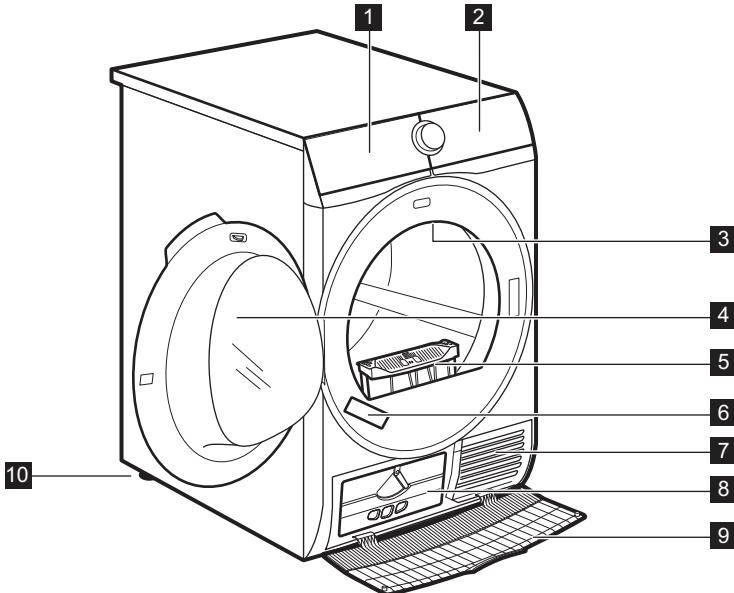
VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě a přívodu vody.
- Odíznejte sítový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.
- Odstraňte dveřní západku, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat v bubnu.

- Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrického a elektronického odpadu (WEEE).

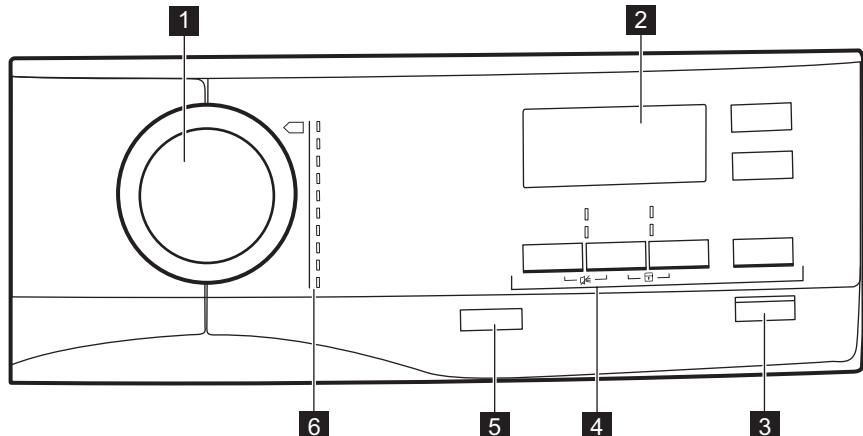
3. POPIS SPOTŘEBIČE



- | | | | |
|----------|-------------------|-----------|-----------------------------|
| 1 | Zásobník na vodu | 7 | Otvory pro proudění vzduchu |
| 2 | Ovládací panel | 8 | Víko kondenzátoru |
| 3 | Vnitřní osvětlení | 9 | Kryt kondenzátoru |
| 4 | Dvírka spotřebiče | 10 | Seřiditelné nožičky |
| 5 | Filtr | | |
| 6 | Typový štítek | | |

i Pro usnadnění plnění prádlem nebo usnadnění instalace je u dvírek možnost změny jejich otevírání. (viz samostatný leták).

4. OVLÁDACÍ PANEL



- | | | | |
|----------|----------------------|----------|---|
| 1 | Programový volič | 5 | Tlačítko Zapnuto/Vypnuto s <i>Auto Off</i> funkcí |
| 2 | Displej | 6 | Programy |
| 3 | Tlačítko Start/Pauza | | |
| 4 | Funkce | | |

4.1 Displej



Symbol na displeji	Popis symbolů
80 kg MAX	maximální náplň prádla
⌚	funkce odloženého startu je zapnuta
30 ' - 20 h	volba odloženého startu (30 min - 20 h)
1 : 50	ukazatel délky programu
🔇	zvuková signalizace je vypnuta

Symbol na displeji	Popis symbolů
	dětská bezpečnostní pojistka je zapnuta
	suchost prádla: sušení k žehlení, sušení k uložení, sušení k uložení +, extra sušení
	ukazatel: <i>vypustěte zásobník na vodu</i>
	ukazatel: <i>vycistěte filtr</i>
	ukazatel: <i>proveděte kontrolu výměníku tepla</i>
	délka fáze proti zmačkání: výchozí, interval (30 - 120 min.)
	funkce času sušení je zapnuta
	volba časového programu (10 min - 2 h)
	ukazatel: <i>sušící fáze</i>
	ukazatel: <i>fáze ochrany proti zmačkání</i>
	ukazatel: <i>chladicí fáze</i>

5. PROGRAM

Program	Náplň 1)	Vlastnosti / Značka tkaniny
	8 kg	Bavlněné tkaniny. /
Bavlna		
Syntetika	3,5 kg	Syntetické a směsové tkaniny. /
Mix	3 kg	Bavlněné a syntetické tkaniny. /

Program	Náplň 1)	Vlastnosti / Značka tkaniny
Vlna  	1 kg	  <p>WOOL HAND WASH SAFE</p> <p>Sušící program pro vlnu u této pračky schválila společnost Woolmark pro praní vlněných oděvů určených pro ruční praní za podmínky, že tyto oděvy se budou práti podle pokynů výrobce tohoto spotřebiče. Pokyny k další péči o prádlo najeznete na etiketě oděvů. M1525 Ve Velké Británii, Irsku, Hong Kongu a Indii představuje symbol Woolmark certifikační ochrannou známkou.</p>
Hedvábí 	1 kg	Ručně pratelné hedvábí šetrně. / <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
Snadné žehlení	1 kg (nebo pět košil)	Snadno udržovatelné tkaniny, u kterých je zápotřebí minimum žehlení. Výsledky sušení se mohou lišit dle druhu tkaniny. Prádlo před vložením do spotřebiče protřepte. Po dokončení programu prádlo okamžitě vyjměte a rozložte na věšák. / <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
Ložní prádlo	3 kg	Ložní prádlo jako jednoduché a dvojité prostěradlo, polštárové povlaky, přehoz přes postel, cícha. / <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
Sportovní oblečení	2 kg	Sportovní oblečení, lehké a slabé tkaniny, mikrovlnákový polyester. / <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
Outdoorové oblečení 	2 kg	Venkovní oblečení, pracovní oděvy, sportovní oblečení, plyšové tkaniny, voděodolné a prodyšné bundy, bundy-blůzy s odnímatelnou fleecovou vložkou nebo vnitřní termoizolací. Vhodné pro sušení v bubnové sušičce. / <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>

Program	Náplň 1)	Vlastnosti / Značka tkaniny
Přikrývka	3 kg	Jednoduché či dvojité prošívání příkrývky a povlaky na polštář (s peřím, prachovým peřím nebo syntetickou výplní).

1) Maximální hmotnost je uváděna pro suché prádlo.

2) Program Bavlna ve spojení s volbou *sušení k uložení* Stupeň sušení odpovídá „standardnímu programu pro bavlnu“. Je vhodný k sušení vlhkého běžného bavlněného prádla a v rámci spotřeby energie se jedná o nejúspornější program.

5.1 Volba programů a funkcí

Programy 1)	Funkce					
	Stupeň sušení	Tichý	Proti po-mačkání	Osvěze-ní	Čas sušení	
Bavlna	■	■	■	■	■	■
Syntetika	■	■	■	■	■	■
Mix	■		■	■	■	■
Vlna						■ 2)
Hedvábí			■			
Snadné žehlení			■			
Ložní prádlo			■			
Sportovní oblečení			■			
Outdoorové oblečení						
Přikrývka						

1) Spolu s programem můžete zvolit jednu nebo více funkcí.

2) Viz kapitolu FUNKCE: Funkce Čas sušení u programu Vlna

5.2 Údaje o spotřebě

Program	Odstředěno při / zbytková vlhkost	Doba sušení	Spotřeba energie
Bavlna 8 kg			
suché do skříně	1 400 ot/min / 50%	130 min.	1,67 kWh

Program	Odstředěno při / zbytková vlhkost	Doba sušení	Spotřeba energie
	1 000 ot/min / 60%	154 min.	1,99 kWh
suché k žehlení	1 400 ot/min / 50%	97 min.	1,21 kWh
	1 000 ot/min / 60%	118 min.	1,51 kWh
	Syntetika 3,5 kg		
suché do skříně	1 200 ot/min / 40%	55 min.	0,60 kWh
	800 ot/min / 50%	67 min.	0,75 kWh

6. FUNKCE

6.1 Stupeň sušení

Tato funkce pomáhá dosáhnout požadované suchosti prádla. Možné volby:

— = — - připraveno k žehlení - stupeň sušení k žehlení.

— = + — - připraveno k uložení - stupeň sušení k uložení - výchozí volba přiřazená k programu.

+ — = — - připraveno k uložení - stupeň sušení k uložení +.

— = — - připraveno k uložení - stupeň extra sušení.

6.2 Tichý

Spotřebič pracuje při nízké hladině hluku, aniž by to mělo vliv na kvalitu sušení. Spotřebič pracuje pomalu při delší době programu.

6.3 ECO

Tato funkce je v rámci výchozího nastavení zapnuta u všech programů.

Spotřeba energie je minimální.

6.4 Proti pomačkání

Prodlouží fázi proti zmačkání (o délce 30 minut) na konci sušicího programu na 120 minut. Po fázi sušení se buben čas

od času protočí, čímž se zabráňuje zmačkání prádla. Prádlo můžete během fáze ochrany proti zmačkání vyjmout.

6.5 Osvěžení

K osvěžení uložených oděvů. Maximální náplň nesmí přesáhnout 1 kg.

6.6 Čas sušení

Pro bavlněné, syntetické a směsové tkaniny. Umožňuje uživateli nastavit speciální délku sušicího programu v rozmezí 10 minut až 2 hodin (po 10minutových krocích). Když je tato funkce zapnutá, nezobrazuje je se signalizace maximální náplně.

6.7 Funkce Čas sušení u programu Vlna

Funkce, kterou lze použít u programu Vlna k úpravě konečného stupně suchosti na sušší nebo méně suchý.

6.8 Odložený start



Umožňuje odložit začátek sušicího programu o nejméně 30 minut a nejdéle 20 hodin.

- Nastavte sušicí program a funkce.
- Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start.

Čas prodlevy je zobrazen na displeji (např. **12h**, pokud se má program spustit po 12 hodinách).

3. Chcete-li zapnout funkci Odložený start, stiskněte tlačítko Start/Pauza. Na displeji se začne odpočítávat čas do spuštění.

6.9 Signál

Zvuková signalizace nazná:

- konci programu
- začátku a konci fáze ochrany proti zmačkání

Zvuková signalizace je podle výchozího nastavení vždy zapnutá. Tuto funkci můžete použít k zapnutí či vypnutí zvuků.

7. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM



Zadní obal bubnu se automaticky odstraní při prvním spuštění sušičky. Je možné, že přitom zaznamenáte určitý hluk.

Před prvním použitím spotřebiče:

- Vyčistěte buben sušičky vlhkým hadrem.
- Spusťte krátký program (např. 30 minut) s vlhkým prádlem.



Na začátku sušicího programu (prvních 3–5 min) může být zvuk poněkud hlasitější. Důvodem je spuštění kompresoru. Jedná se o běžný jev u spotřebičů s kompresorem, jako jsou chladničky a mrazničky.

8. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

8.1 Příprava prádla

- Zatáhněte zipy.
- Zapněte knoflíky povlaků na přikrývky a polštáře.
- Nenechte pásky a tkanice (např. zástěr) volně. Před spuštěním programu je svažte.
- Vyndejte všechny předměty z kapes.
- Pokud má oblečení vnitřní bavlněnou vrstvu, obráťte jej vnitřní stranou navrch. Vždy se ujistěte, že je bavlněná vrstva navrch.
- Doporučujeme zvolit správný program vhodný pro typ tkaniny ve spotřebiči.
- Nesušte tkaniny tmavých barev spolu se světlým prádlem.

- U bavlněných žerzejů a pleteného oblečení použijte vhodný program, abyste zabránili jejich sražení.
- Ujistěte se, že náplň nepresahuje maximální hodnotu, která je uvedena v kapitole programů nebo je zobrazena na displeji.
- Sušte pouze prádlo, které je vhodné pro sušení v bubnové sušičce. Viz etikety oděvů.
- Nesušte společně velké a malé kusy prádla. Malé kusy prádla se mohou zachytit ve velkých kusech a zůstat tak vlhké.

Etiketa oděvu	Popis
	Prádlo je vhodné pro sušení v bubnové sušičce.
	Prádlo je vhodné pro sušení v bubnové sušičce při vyšších teplotách.

Eтикета одěvu	Popis
	Prádlo je vhodné pro sušení v bubnové sušičce pouze při nízkých teplotách.
	Prádlo není vhodné pro sušení v bubnové sušičce.

8.2 Vkládání prádla

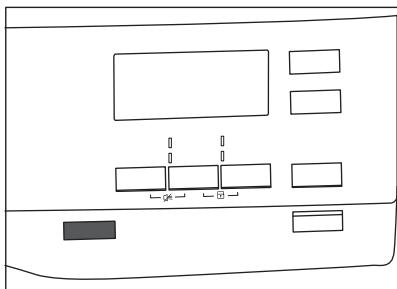


POZOR!

Dbejte na to, aby se prádlo nezachytilo mezi dvířka spotřebiče a gumové těsnění.

1. Otevřete dvířka spotřebiče.
2. Postupně naplňte prádlo.
3. Zavřete dvířka spotřebiče.

8.3 Zapnutí spotřebiče



Zapnutí spotřebiče:

Stiskněte tlačítko Zapnuto/Vypnuto. Když je spotřebič zapnuty, na displeji se zobrazují některé ukazatele.

8.4 Funkce Auto Off

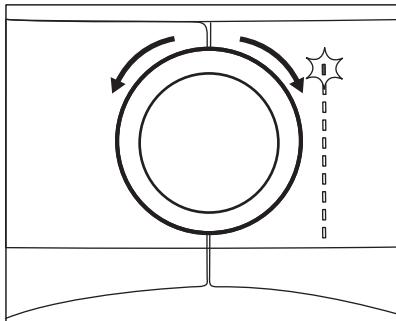
Aby se snížila spotřeba energie, funkce Auto Off vypne automaticky spotřebič:

- jestliže nebylo dotykové tlačítko Start/ Pauza stisknuto po dobu pěti minut.
- po pěti minutách od konce programu.

Stisknutím tlačítka Zapnuto/Vypnuto zapněte spotřebič.

Když je spotřebič zapnuty, na displeji se zobrazí některé údaje.

8.5 Nastavení programu



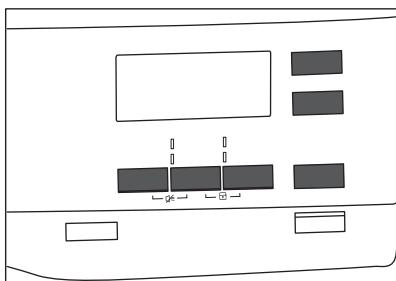
Pootočte programový voličem na požadovaný program. Možný čas dokončení programu se zobrazí na displeji.



Zobrazený čas sušení odpovídá 5kg náplni u programů pro sušení bavlny. U ostatních programů čas sušení odpovídá doporučené náplni prádla. Čas sušení u programů pro sušení bavlny s náplní větší než 5 kg je delší.

8.6 Funkce

Spolu s programem můžete zvolit jednu nebo více speciálních funkcí.



Funkci zapnete nebo vypnete stisknutím příslušného tlačítka nebo kombinace dvou tlačítek.

Po zapnutí funkce se nad příslušným tlačítkem rozsvítí kontrolka LED nebo se zobrazí symbol na displeji.

8.7 Funkce dětské bezpečnostní pojistky

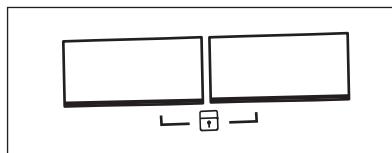
Nastavená funkce dětské pojistky brání dětem ve hrani si se spotřebičem.

Funkce dětské bezpečnostní pojistky zablokuje všechna dotyková tlačítka a programový volič (tato funkce nezablokuje tlačítko **Zapnuto/Vypnuto**).

Funkci dětské bezpečnostní pojistky lze zapnout:

- před stisknutím tlačítka **Start/Pauza** - spotřebič nelze spustit
- po stisknutí tlačítka **Start/Pauza** - volba programů a funkcí není dostupná.

Zapnutí funkce dětské bezpečnostní pojistky:

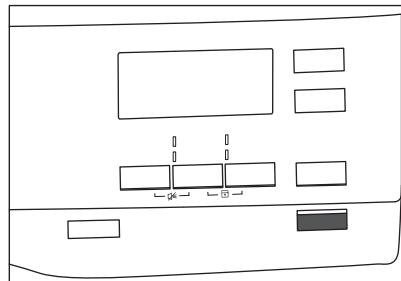


1. Zapněte sušičku.
2. Zvolte jeden z možných programů.
3. Současně stiskněte a podržte dve tlačítka.

Na displeji se zobrazí symbol

4. Funkci dětské bezpečnostní pojistky vypněte stisknutím stejných tlačítek, dokud se symbol nepřestane zobrazovat.

8.8 Spuštění programu



Spuštění programu:

Stiskněte tlačítko **Start/Pauza**.

Spotřebič se spustí a kontrolka LED nad tlačítkem přestane blikat a svítí.

8.9 Změna programu

Změna programu:

1. Stisknutím tlačítka Zapnuto/Vypnuto vypněte spotřebič.
2. Dalším stisknutím tlačítka Zapnuto/Vypnuto spotřebič zapněte.
3. Nastavte nový program.

8.10 Konec programu

Po každém sušicím programu vyčistěte filtr a vypusťte vodu ze zásobníku. (Viz kapitola **CIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA**.)

Po dokončení sušicího programu se na displeji zobrazí symbol . Pokud je zapnuta funkce Signál, bude po dobu jedné minuty přerušovaně znít zvukový signál.

Pokud spotřebič nevypnete, spustí se fáze ochrany proti zmačkání (tato funkce není zapnuta u všech programů).

Blikající symbol signalizuje spuštění fáze ochrany proti zmačkání. Prádlo můžete během této fáze vyjmout.

Vyjmout prádla:

1. Stisknutím tlačítka Zapnuto/Vypnuto na dvě sekundy vypněte spotřebič.

2. Otevřete dvířka spotřebiče.
3. Výjměte prádlo.

4. Zavřete dvířka spotřebiče.

9. TIPY A RADY

9.1 Ekologické rady

- Před sušením prádlo dobře odstředěte.
- Nepřekračujte množství prádla, která jsou uvedená v kapitole programů.
- Vyčistěte filtr po každém sušicím programu.
- Nepoužívejte aviváž jak pro praní, tak pro sušení. Prádlo je po usušení v bubenové sušičce automaticky měkké.
- Použijte destilovanou vodu jako pro žehlení s párou. V případě potřeby destilovanou vodu zavte možných částic (např. pomocí filtru na kávu).
- Otvory pro proudění vzduchu na spodku spotřebiče udržujte vždy průchodné.
- Ujistěte se, že v místě instalace spotřebiče může dobré proudit vzduch.

9.2 Nastavení výchozího stupně suchosti

Změna výchozího stupně suchosti:

1. Zapněte spotřebič.
 2. Zvolte jeden z možných programů.
 3. Současně stiskněte a podržte tlačítka **Stupeň sušení a Proti pomačkání**.
- Na displeji se zobrazí jeden ze symbolů:
-  - Maximální suchost
 -  - Extra suchost
 -  - Standardní suchost
4. Opakovaně stiskněte tlačítko **Start/Pauza**, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný stupeň suchosti.

Stupeň suchoсті	Symbol na displeji
Extra suchost	+  
Standardní suchost	 

5. Chcete-li toto nastavení uložit do paměti, současně stiskněte a na dvě sekundy podržte tlačítka **Stupeň sušení a Proti pomačkání**.

9.3 Vypnutí kontrolky zásobníku

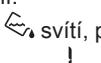


Kontrolka zásobníku vody je ve výchozím nastavení zapnuta. Rozsvítí se na konci sušicího programu nebo během programu, když je zásobník na vodu plný. Pokud je nainstalována vypouštěcí souprava, zásobník na vodu se vypouští automaticky a kontrolka může být trvale vypnuta.

Vypnutí kontrolky:

1. Zapněte spotřebič.
2. Zvolte jeden z možných programů.
3. Současně stiskněte a podržte tlačítka **Proti pomačkání a Čas sušení**.

Jsou možná dvě nastavení:

- kontrolka nádržka:  - pokud se zobrazí symbol  - kontrolka zásobníku na vodu je trvale **zapnuta**
- kontrolka nádržka:  - zhasnutá, pokud se zobrazí symbol  - kontrolka zásobníku na vodu je trvale **vypnuta**

Stupeň suchoсті	Symbol na displeji
Maximální suchost	+  

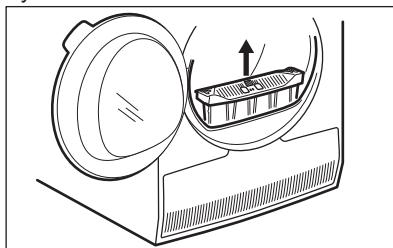
10. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

10.1 Čištění filtru

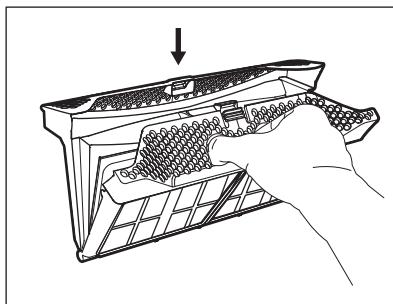
Na konci každého programu se na displeji zobrazí symbol  *filtr* a je nutné vycistit filtr.

 Filtr zachycuje vlákna, která se nahromadí v průběhu sušení.

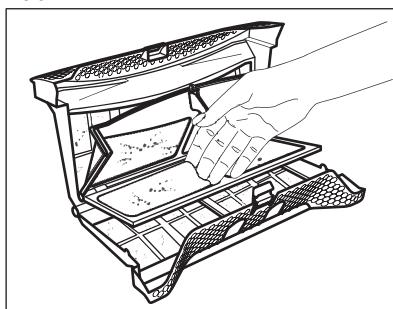
- Otevřete dvírka spotřebiče. Vytáhněte filtr nahoru.



- Filtr otevřete zatlačením háčku.

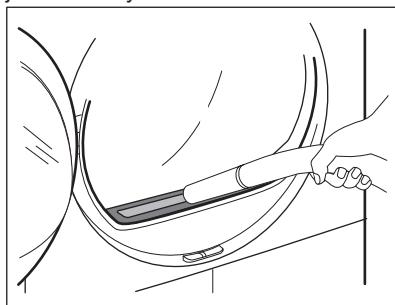


- Vlhkou rukou vyčistěte obě části filtru.



- V případě potřeby filtr vyčistěte pomocí vysavače. Zavřete filtr.

- V případě potřeby odstraňte vlákna ze zásuvky a těsnění filtru. Můžete použít vysavač. Vložte filtr zpět do jeho zásuvky.



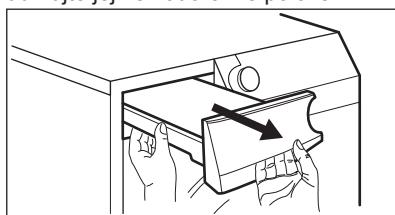
10.2 Vypuštění zásobníku na vodu

Zásobník na kondenzovanou vodu vyprázdněte po každém sušícím programu.

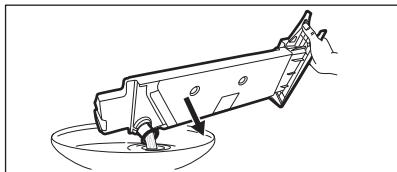
Pokud je zásobník na kondenzovanou vodu plný, program se automaticky zastaví. Na displeji se zobrazí symbol  *nádržka* a je nutné vypustit zásobník na vodu.

Při vypouštění vody ze zásobníku postupujte takto:

- Vytáhněte zásobník na vodu a udržujte jej ve vodorovné poloze.



- Plastovou spojku vytáhněte ven a vodu vylijte do dřezu nebo vhodné nádoby.



3. Plastovou spojku zasuňte a zásobník na vodu vložte zpět.
4. Chcete-li, aby program pokračoval, stiskněte tlačítko Start/Pauza.

10.3 Čištění kondenzátoru

Pokud na displeji bliká symbol kondenzátor, zkонтrolujte kondenzátor a jeho komoru. Jsou-li zanesené, vyčistěte je. Kontrolu provádějte nejméně jednou za půl roku.

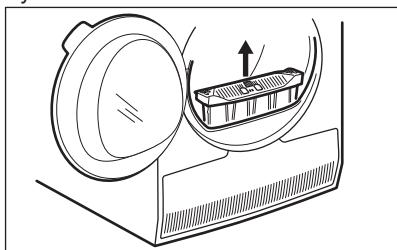


VAROVÁNÍ!

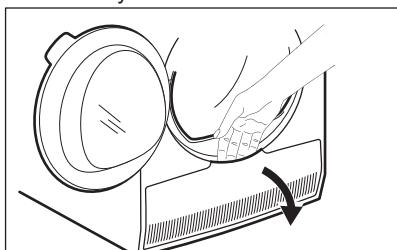
Nedotýkejte se kovového povrchu holýma rukama.
Nebezpečí úrazu. Používejte ochranné rukavice. Čištění provádějte opatrně, abyste nepoškodili kovový povrch.

Kontrola:

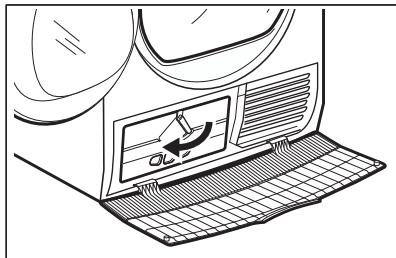
1. Otevřete dvířka spotřebiče. Vytáhněte filtr nahoru.



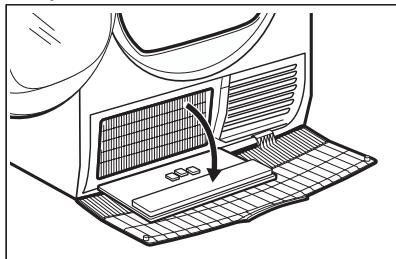
2. Otevřete kryt kondenzátoru.



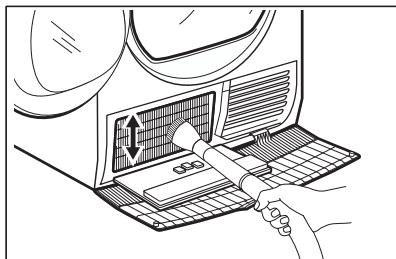
3. Otočte páčkou a odjistěte víko kondenzátoru.



4. Sklopte víko kondenzátoru dolů.



5. V případě potřeby odstraňte vlákna z kondenzátoru a jeho komory. Můžete použít vlhký hadr či vysavač s kartáčem.



6. Zavřete víko kondenzátoru.
7. Otočte páčkou, dokud nezaklapne.
8. Vrat'te filtr zpět.

10.4 Čištění bubnu



VAROVÁNÍ!

Před čištěním spotřebič vypojte ze zásuvky.

K čištění vnitřku a žeber bubnu používejte neutrální mýdlový prostředek. Vyčištěný povrch osušte měkkým hadrem.

**POZOR!**

K čištění bubnu nepoužívejte abrazivní prostředky nebo drátenku.

**POZOR!**

K čištění spotřebiče nepoužívejte čisticí prostředky na nábytek nebo přípravky, které mohou způsobit korozi.

10.5 Čištění ovládacího panelu a skříně spotřebiče

K čištění ovládacího panelu a skříně spotřebiče použijte neutrální mydlový prostředek.

K čištění použijte vlhký hadr. Vyčištěný povrch osušte měkkým hadrem.

10.6 Čištění otvorů pro proudění vzduchu

Pomocí vysavače odstraňte vlákna z otvorů pro proudění vzduchu.

11. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Problém ¹⁾	Možná příčina	Řešení
Bubnová sušička nefunguje.	Bubnová sušička není zapojená do proudu.	Zapojte spotřebič do zástrčky sítového napájení. Zkontrolujte pojistku v rozvodné skřínce (instalace v domácnosti).
	Dvířka jsou otevřená.	Zavřete dvířka.
	Nestisknuli jste tlačítko Zapnuto/Vypnuto.	Stiskněte tlačítko Zapnuto/Vypnuto.
	Nestisknuli jste tlačítko Start/Pauza.	Stiskněte tlačítko Start/Pauza.
	Spotřebič je v pohotovostním režimu.	Stiskněte tlačítko Zapnuto/Vypnuto.
	Nesprávná volba programu.	Zvolte vhodný program. ²⁾
	Filtr je ucpaný.	Vyčistěte filtr. ³⁾
Výsledky sušení nejsou uspokojivé.	Funkce Stupeň sušení byla nastavena na suché k žehlení. ⁴⁾	Změňte funkci Stupeň sušení na vyšší stupeň.
	Náplň byla příliš objemná.	Nepřesahujte maximální náplň prádla.
	Otvory pro proudění vzduchu jsou ucpané.	Vyčistěte větrací otvory na spodku spotřebiče.
	Na snímači vlhkosti v bubnu jsou nečistoty.	Vyčistěte čelní povrch bubnu.
	Není nastaven požadovaný stupeň suchosti.	Upravte stupeň suchosti. ⁵⁾
	Kondenzátor je ucpaný.	Kondenzátor vyčistěte. ³⁾

Problém 1)	Možná příčina	Řešení
Plnící dvířka nelze zavřít.	Filtr není zajištěn ve své poloze. Mezi dvířka a těsnění se zachytilo prádlo.	Zasuňte filtr do správné polohy. Odstraňte zachycené prádlo a zavřete dvířka.
Program nebo funkci nelze změnit.	Po spuštění programu nelze změnit program ani funkci.	Bubnovou sušičku vypněte a zapněte. Dle potřeby změňte program nebo funkci.
Nelze zvolutit funkci. Zazní zvukový signál.	Funkci, kterou jste se pokusili zvolit, není možné použít se zvoleným programem.	Bubnovou sušičku vypněte a zapněte. Dle potřeby změňte program nebo funkci.
Nefunguje osvětlení bubnu.	Vadné osvětlení bubnu.	Kontaktujte servisní středisko ohledně výměny osvětlení bubnu.
Neočekávaná doba sušení na displeji.	Doba sušení se počítá v závislosti na velikosti náplně a vlhkosti.	Výpočet probíhá automaticky – spotřebič pracuje správně.
Nelze zvolutit program.	Zásobník na vodu je plný.	Vypusťte zásobník na vodu a stiskněte tlačítko Start/Pauza. 3)
Sušicí program je příliš krátký.	Malá náplň prádla. Prádlo je příliš suché.	Zvolte časový program. Hodnota času musí odpovídat náplni. Pro sušení jednoho kusu nebo menšího množství prádla doporučujeme používat krátkou dobu sušení. Zvolte časový program nebo vyšší stupeň suchosti (např. extra suché)

Problém 1)	Možná příčina	Řešení
	Filtr je ucpaný.	Vyčistěte filtr.
	Náplň prádla je příliš objemná.	Nepřesahujte maximální náplň prádla.
Sušicí program je příliš dlouhý ⁶⁾	Prádlo nebylo dostatečně odstředeno. Příliš nízká či příliš vysoká teplota v místnosti - nejedná se závadu spotřebiče.	Prádlo dobře odstředte. Zajistěte teplotu v místnosti v rozmezí +5 až +35 °C. Optimální teplota v místnosti pro dosažení nejlepších výsledků sušení je v rozmezí +19 až +24 °C.

- 1) Pokud se na displeji zobrazí chybové hlášení (např. E51): Bubnovou sušičku vypněte a zapněte. Zvolte nový program. Stiskněte tlačítko Start/Pauza. Pokud spotřebič nefunguje, obratěte se na servisní středisko a uvedte chybový kód.
- 2) Řídte se popisem programu — viz kapitola PROGRAMY.
- 3) Viz kapitola ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA
- 4) Pouze u sušiček s funkcí Stupeň sušení.
- 5) Viz kapitola TIPY A RADY
- 6) Poznámka: Sušicí program se ukončí automaticky po uběhnutí maximálně pěti hodin.

12. TECHNICKÉ ÚDAJE

Výška x Šířka x Hloubka	850 x 600 x 630 mm (maximálně 640 mm)
Max. hloubka s otevřenými dvířky spotřebiče	1 100 mm
Max. šířka s otevřenými dvířky spotřebiče	950 mm
Nastavitelná výška	850 mm (+ 15 mm - seřiditelné nožičky)
Objem bubnu	118 l
Maximální náplň prádla	8 kg
Napětí	230 V
Frekvence	50 Hz
Celkový příkon	900 W
Třída energetické účinnosti	A++
Spotřeba energie ¹⁾	1,99 kWh
Roční spotřeba energie ²⁾	235 kWh
Příkon v režimu zapnutého spotřebiče	0,13 W
Příkon v režimu vypnutého spotřebiče	0,13 W

Typ použití	Domácnost
Přípustná okolní teplota	+5 °C až +35 °C
Úroveň ochrany proti průniku pevných částic a vlhkosti, kterou zajišťuje ochranný kryt s výjimkou míst, kde není nízkonapěťové vybavení chráněno proti vlhkosti	IPX4
Tento výrobek obsahuje hermeticky uzavřený fluorový skleníkový plyn	
Označení plynu	R134a
Hmotnost	0,300 kg
Potenciál globálního oteplování (GWP)	1430

1) V souladu s normou EN 61121. 8 kg bavlny, odstředěné při rychlosti 1 000 ot/min.

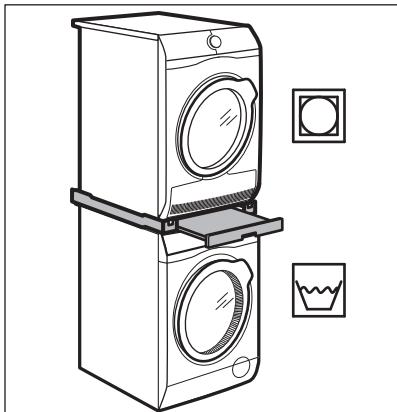
2) Spotřeba energie v kWh za rok, na základě 160 sušících cyklů standardního programu pro bavlnu při plné a částečné náplni a spotřeby při režimech s nízkou spotřebou. Skutečná spotřeba energie za program závisí na způsobu použití spotřebiče (NAŘÍZENÍ (EU) č. 392/2012).

13. PŘÍSLUŠENSTVÍ

13.1 Připravena ke konektivitě

Tato bubnová sušička je připravena ke konektivitě. Zaregistrujte vaši bubnovou sušičku na www.registeraeg.com, abyste získali informace, kdy bude možné zapnout funkci konektivity.

13.2 Spojovací sada



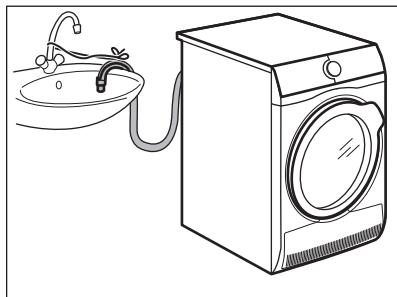
Název příslušenství: SKP11, STA9

Dostupné u vašeho autorizovaného prodejce.

Spojovací sadu lze použít pouze s pračkami a bubnovými sušičkami uvedenými v letáku. Viz přiložený leták.

Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu s příslušenstvím.

13.3 Vypouštěcí sada



Název příslušenství: DK11.

K dostání u vašeho autorizovaného prodejce (lze ji připojit k některým typům bubnových sušiček)

Pro celkové vypuštění kondenzované vody do dřezu, sifonu, odpadu, atd. Po

instalaci se zásobník na vodu automaticky vypustí. Zásobník na vodu musí zůstat ve spotřebiči.

Instalovaná hadice musí být umístěna ve výšce minimálně 50 cm a maximálně 100 cm od úrovně podlahy. Na hadici nemůže být oblouk. V případě potřeby hadici zkraťte.

Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu s příslušenstvím.

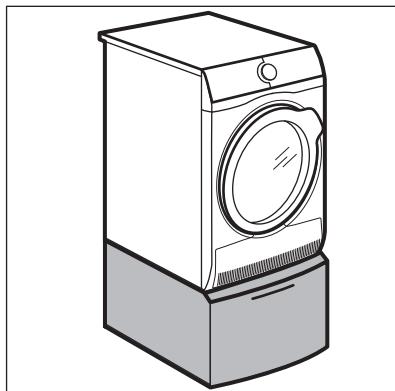
Dostupné u vašeho autorizovaného prodejce.

Slouží ke zvýšení vašeho spotřebiče a usnadňuje tak vkládání a vyjmání prádla.

Zásuvku lze použít k uložení prádla např.: ručníky, čisticí prostředky atd.

Pozorně si přečtěte pokyny dodané spolu s příslušenstvím.

13.4 Podstavec se zásuvkou



Název příslušenství: PDSTP10,
E6WHPED2.

14. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly vyhodíte do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat elektrické a elektronické spotřebiče

určené k likvidaci. Spotřebiče označené příslušným symbolem nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE.....	25
2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY.....	27
3. POPIS SPOTREBIČA.....	29
4. OVLÁDACÍ PANEL.....	30
5. PROGRAM.....	31
6. VOLITEĽNÉ FUNKCIE.....	34
7. PRED PRVÝM POUŽITÍM.....	35
8. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE.....	35
9. TIPY A RADY.....	38
10. OSÉTROVANIE A ČISTENIE.....	39
11. RIEŠENIE PROBLÉMOV.....	41
12. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	43
13. PRÍSLUŠENSTVO.....	44

NAJLEPŠIE VÝSLEDKY

Ďakujeme vám, že ste si vybrali tento výrobok značky AEG. Vyrobili sme ho tak, aby vám poskytoval perfektný výkon mnoho rokov, a s inovatívnymi technológiami, ktoré vám uľahčia život – to sú vlastnosti, ktoré pri bežných spotrebičoch často nenájdete. Venujte, prosím, niekoľko minút tomuto návodu a dôkladne si ho prečítajte, aby ste svoj spotrebič mohli využívať čo najlepšie.

Navštívte našu internetovú stránku, kde nájdete:



Tipy na používanie, brožúry, pokyny na riešenie problémov a informácie o údržbe:

www.aeg.com/webselfservice



Zaregistrujte si výrobok a využívajte ešte lepšie služby:

www.registeraeg.com



Môžete si kúpiť príslušenstvo, spotrebny materiál a originálne náhradné diely pre váš spotrebič:

www.aeg.com/shop

STAROSTLIVOSŤ A SLUŽBY ZÁKAZNÍKOM

Odporúčame, aby ste používali originálne náhradné diely.

Ked' budete kontaktovať autorizované servisné stredisko, nezabudnite si pripraviť nasledujúce údaje: Model, číslo výrobku, sériové číslo.

Tieto informácie nájdete na typovom štítku.

Varovanie/upozornenie – Bezpečnostné pokyny

Všeobecné informácie a tipy

Ochrana životného prostredia

Vyhradzujeme si právo na zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.

1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

Pred začiatkom inštalácie a používaním spotrebiča si pozorne prečítajte priložený návod na používanie. Výrobca nezodpovedá za telesnú ujmu ani za škody spôsobené nesprávou montážou alebo používaním. Tieto pokyny uskladnite na bezpečnom a prístupnom mieste, aby ste do nich mohli v budúcnosti nahliaďať.



- Prečítajte si dodané pokyny.

1.1 Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb



VAROVANIE!

Nebezpečenstvo udusenia, poranenia alebo trvalého postihnutia.

- Tento spotrebič smú používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo psychickou spôsobilosťou alebo nedostatkom skúseností a znalostí, iba ak sú pod dozorom zodpovednej osoby alebo ak boli zodpovednou osobou poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú prípadným rizikám.
- Nedovolte, aby sa deti hrali so spotrebičom.
- Deti do 3 rokov vrátane sa nesmú nikdy približovať k spotrebiču, keď je v prevádzke.
- Obaly vždy uschovajte mimo dosah detí a náležite ich zlikvidujte.
- Pracie prostriedky uschovajte mimo dosahu detí.
- Keď sú dvierka spotrebiča otvorené, nedovolte deťom ani domácim zvieratám, aby sa k nemu priblížili.
- Ak má spotrebič detskú poistku, mala by byť zapnutá.
- Deti nesmú spotrebič bez dozoru čistiť ani vykonávať žiadnu údržbu na spotrebiči.

1.2 Všeobecné bezpečnostné pokyny

- Nemeňte technické charakteristiky tohto spotrebiča.
- Ak chcete sušičku umiestniť na práčku, použite príslušnú montážnu súpravu. Montážnu súpravu

dostupnú u autorizovaného predajcu možno použiť len so spotrebičmi uvedenými v pokynoch, ktoré sa dodávajú s príslušenstvom. Pred inštaláciou si ich pozorne prečítajte (riadte sa pokynmi k inštalácii).

- Spotrebič môžete inštalovať ako voľne stojaci spotrebič alebo pod kuchynský pult vo výklenku s potrebnými rozmermi (riadte sa pokynmi k inštalácii).
- Spotrebič neinštalujte za uzamykateľné dvere, posuvné dvere ani dvere so závesom na opačnej strane, kde dvierka spotrebiča nemožno úplne otvoríť.
- Vetrací otvor v dolnej časti spotrebiča (ak je k dispozícii) nesmie byť zakrytý kobercom, podložkou ani inou pokrývkou podlahy.
- **VAROVANIE:** Spotrebič sa nesmie zapájať cez externé spínacie zariadenie, ako napr. časovač, ani nesmie byť zapojený do obvodu, ktorý sa pravidelne vypína a zapína.
- Siet'ovú zástrčku zapojte do siet'ovej zásuvky až na konci procesu inštalácie. Skontrolujte, či je prívodný elektrický kábel po inštalácii prístupný.
- V miestnosti inštalácie spotrebiča zabezpečte vhodné vetranie a postarajte sa o to, aby sa do miestnosti nevracali nežiaduce plyny zo spotrebičov spaľujúcich plyn alebo iné palivá, ani spaliny zo zariadení s otvoreným plameňom.
- Vyfukovaný vzduch sa nesmie odvádzat' do potrubia, ktoré je určené na odvádzanie dymu zo spotrebičov spaľujúcich plyn alebo iné palivá.
- Ak je poškodený elektrický napájací kábel, musíte ho dať vymeniť u výrobcu, v autorizovanom servisnom stredisku alebo u kvalifikovanej osoby, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- Neprekračujte maximálnu náplň 8 kg (pozrite si kapitolu „Tabuľka programov“).
- Spotrebič nepoužívajte, ak boli kusy bielizne vyčistené priemyselnými chemikáliami.
- Odstráňte vlákna alebo obalové nečistoty, ktoré sa nahromadili okolo spotrebiča.

- Spotrebič nepoužívajte bez filtra. Filter na zachytávanie vlákien čistite pred alebo po každom použití.
- V sušičke nesušte odevy, ktoré neboli vyprané.
- Predmety znečistené látkami, ako je olej na varenie, acetón, alkohol, benzín, petrolej, čističe škvŕn, terpentín, vosky a odstraňovače vosku, sa pred sušením v sušičke musia vyprat' v horúcej vode so zvýšenou dávkou pracieho prostriedku.
- Predmety ako molitan (latexová pena), kúpacie čiapky, vode odolné textílie, pogumované predmety a šaty či vankúše plnené molitanom by sa nemali sušiť' v tejto sušičke.
- Avivážne prípravky alebo podobné výrobky sa musia používať iba v súlade s pokynmi od výrobcu produktu.
- Z bielizne vyberte všetky predmety, ktoré by mohli byť zdrojom vznenietenia ako napr. zapalovače alebo zápalky.
- Nikdy nezastavujte bubnovú sušičku pred skončením sušiaceho cyklu, ak bielizeň okamžite nevyberiete a nerozprestrieťte, aby sa teplo rozptýlilo.
- Záverečná časť cyklu sušičky prebieha bez ohrevu (ochladzovací cyklus), aby sa zabezpečilo vychladenie bielizne a predišlo sa jej poškodeniu vplyvom tepla.
- Pred vykonávaním údržby spotrebič vypnite a vytiahnite jeho zástrčku zo sietovej zásuvky.

2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

2.1 Inštalácia

- Odstráňte všetok obalový materiál.
- Poškodený spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte.
- Dodržiavajte pokyny pre inštaláciu dodané so spotrebičom.
- Vždy dávajte pozor, ak presúvate spotrebič, pretože je ľahký. Vždy používajte ochranné rukavice a uzavretú obuv.
- Spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte na miestach, kde teplota

môže byť nižšia ako 5 °C alebo vyššia ako 35 °C.

- Podlahu, kde má byť spotrebič umiestnený, musí byť rovná, stabilná, čistá a odolná voči teplote.
- Zabezpečte prúdenie vzduchu medzi spotrebičom a podlahou.
- Pri presúvani držte spotrebič vo vertikálnej polohe.
- Zadnú stranu spotrebiča je potrebné umiestniť k stene.
- Po umiestnení spotrebiča do konečnej trvalej polohy skontrolujte pomocou vodomátry, či je vo vodorovnej polohe.

Ak nie je vo vodorovnej polohe, zvýšte alebo znížte nožičky podľa potreby.

2.2 Zapojenie do elektrickej siete



VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo požiaru a zásahu elektrickým prúdom.

- Spotrebič musí byť uzemnený.
- Uistite sa, že elektrické údaje uvedené na typovom štítku spotrebiča zodpovedajú parametrom elektrickej siete. Ak nie, kontaktujte elektrikára.
- Vždy používajte správne inštalovanú uzemnenú zásuvku.
- Nepoužívajte adaptéry, rozdvojky ani predlžovacie prívodné káble.
- Pri odpájaní spotrebiča od elektrickej siete neťahajte za prívodný kábel. Vždy tăhajte za zástrčku.
- Nedotýkajte sa elektrického napájacieho kabla ani zástrčky mokrými rukami.
- Tento spotrebič splňa smernice EHS.

2.3 Použitie



VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo zranenia, úrazu elektrickým prúdom, požiaru, popálenín alebo poškodenia spotrebiča.

- Tento spotrebič je určený iba na použitie v domácnosti.
- Nesušte poškodené odevy (roztrhnuté, rozstrapkané), ktoré obsahujú vypchávky alebo výplň.
- V tejto sušičke je možné sušiť iba bielizeň vhodnú na sušenie v sušičke. Dopržiavajte pokyny na štítku bielizeň.
- Ak ste bielizeň prali s odstraňovačom škvŕn, pred začatím sušenia vykonajte extra cyklus plákania.
- Skondenzovanú/destilovanú vodu nepite ani ju nepoužívajte na prípravu jedla. Ľudom a domácim zvieratám môže spôsobiť zdravotné problémy.
- Na otvorené dvierka si nesadajte ani na ne nestúpajte.

- V sušičke nesušte mokré odevy, z ktorých kvapká voda.

2.4 Vnútorné osvetlenie



VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo poranenia.

- Viditeľné žiarenie diódy LED – nepozerajte sa priamo do lúča.
- Žiarovka alebo halogénová žiarovka používaná v tomto spotrebici je určená len pre domáce spotrebiče. Nepoužívajte ju na osvetlenie domácností.
- Ak treba vymeniť vnútorné osvetlenie, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

2.5 Ošetrovanie a čistenie



VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo zranenia alebo poškodenia spotrebiča.

- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte prúd vody ani paru.
- Spotrebič čistite vlhkou mäkkou handričkou. Používajte iba neutrálne saponáty. Nepoužívajte abrazívne prostriedky, drôtenky, rozpúšťadlá ani kovové predmety.

2.6 Kompressor



VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo poškodenia spotrebiča.

- Kompressor a jeho systém v sušičke je naplnený špeciálnym prostriedkom, ktorý neobsahuje uhlovodíky s fluórom ani s chlórom. Tento systém musí byť vždy riadne utesnený. Poškodenie systému môže spôsobiť únik tohto prostriedku.

2.7 Likvidácia



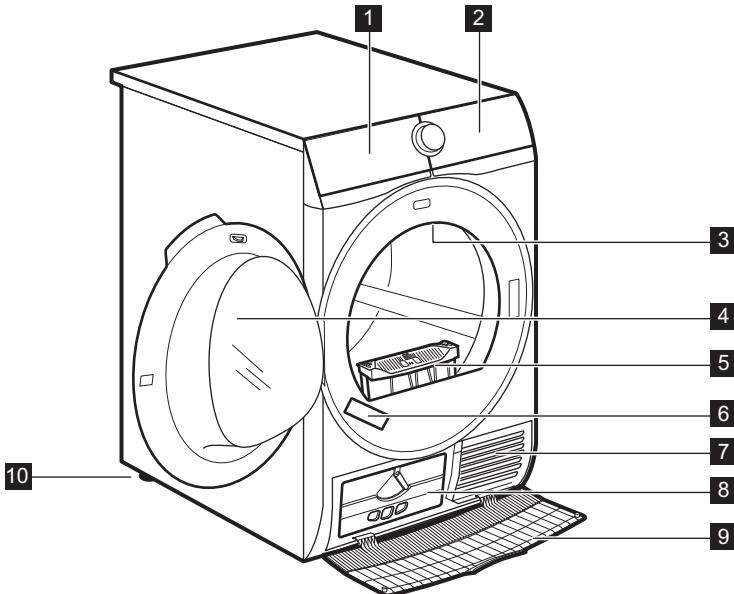
VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia alebo udusenia.

- Spotrebič odpojte od elektrickej siete a prívodu vody.

- Prívodný elektrický kábel odrežte blízko pri spotrebiči a zlikvidujte ho.
- Odstráňte západku dvierok, aby ste zabránili uviaznutiu detí a domáčich zvierat v bubne.
- Spotrebič zlikvidujte v súlade s miestnymi požiadavkami na recykláciu elektrických a elektronických spotrebičov (WEEE).

3. POPIS SPOTREBIČA



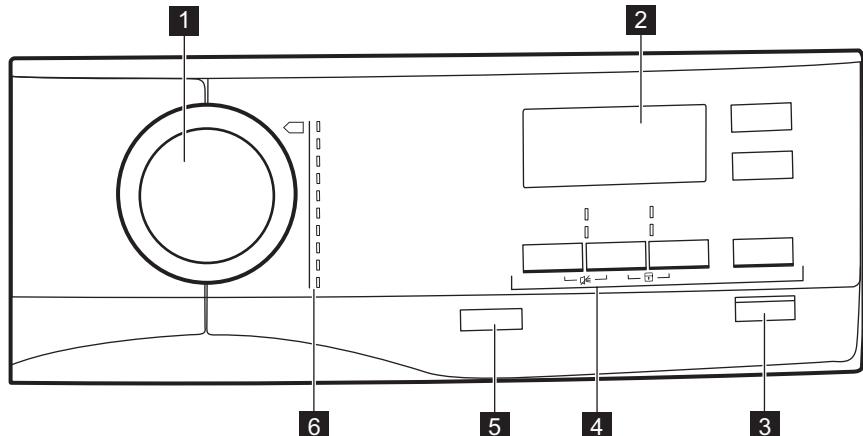
- 1** Nádržka na vodu
- 2** Ovládací panel
- 3** Vnútorné osvetlenie
- 4** Dvierka spotrebiča
- 5** Filter
- 6** Typový štítok

- 7** Otvory na prúdenie vzduchu
- 8** Veko kondenzátora
- 9** Kryt kondenzátora
- 10** Nastaviteľné nožičky



V záujme jednoduchého vkladania bielizne a jednoduchej inštalácie je možné zmeniť smer otvárania dvierok. (pozrite si samostatnú brožúru).

4. OVLÁDACÍ PANEL



- | | | | |
|----------|----------------------|----------|---|
| 1 | Volič programov | 5 | tlačidlo Zapnutu/Vypnuto s <i>Auto Off</i> funkciou |
| 2 | Displej | 6 | Programy |
| 3 | Tlačidlo Start/Pauza | | |
| 4 | Voliteľné funkcie | | |

4.1 Displej



Symbol na displeji	Popis symbolu
80 kg MAX	maximálna náplň bielizne
⌚	funkcia Posunutý štart zap
30' - 20h	voľba posunutého štartu (30 min – 20 h)
1 : 50	ukazovateľ trvania cyklu
⚡	bzučiak vyp

Symbol na displeji	Popis symbolu
	detská poistka zap
	vysušenie bielizne: suchá na žehlenie, suchá na uloženie, suchá na uloženie +, extra suchá
	ukazovateľ: <i>vypustite nádobu na vodu</i>
	ukazovateľ: <i>vycistite filter</i>
	ukazovateľ: <i>skontrolujte výmenník tepla</i>
	trvanie fázy proti krčeniu: štandardná, interval (30 min – 120 min)
	funkcia Čas sušenia zap
	volba časového programu (10 min – 2 h)
	ukazovateľ: <i>fáza sušenia</i>
	ukazovateľ: <i>fáza proti krčeniu</i>
	ukazovateľ: <i>fáza ochladzovania</i>

5. PROGRAM

Program	Náplň ¹⁾	Vlastnosti / Štítok na odevy
	8 kg	Bavlnené tkaniny. /
Bavlna		
Syntetika	3,5 kg	Syntetika a zmesové tkaniny. /
Mix	3 kg	Bavlnené a syntetické textílie. /

Program	Náplň 1)	Vlastnosti / Štítok na odevy
Vlna  	1 kg	  <p>WOOL HAND WASH SAFE</p> <p>Cyklus sušenia vlny tohto spotrebiča bol schválený spoločnosťou The Woolmark Company na sušenie vlnených odevov, ktoré sú označené symbolom ručného prania «hand wash», za predpokladu, že odevy sa sušia v súlade s pokynmi výrobcu tohto spotrebiča. Pri ďalšej starostlivosti o odevy postupujte podľa pokynov na štítku. M1525 V Spojenom kráľovstve, Írsku, Hongkongu a Indii je obchodná značka Woolmark certifikačnou obchodnou značkou.</p>
Hedvábí 	1 kg	Ručne praný hodváb jemne. /   
Snadné žehlení	1 kg (alebo 5 košieľ)	Nenáročné textilie, ktorým postačuje minimum žehlenia. Výsledky sušenia sa môžu pri jednotlivých typoch textílií líšiť. Skôr ako bielizeň vložíte do spotrebiča, poriadne ju vytraste. Keď sa program skončí, bielizeň hned' vyberte a zaveste ju na vešiak. /   
Ložní prádlo	3 kg	Posteľná bielizeň ako jednoposteľové a dvojposteľové plachty, obliečky na vankúše, prešívane deky. /   
Sportovní oblečení	2 kg	Športové oblečenie, tenké a ľahké tkaniny, mikrovlná, polyester. /   
Outdoorové oblečení  	2 kg	Sušenie odevov určených na nosenie vonku, technických, športových, nepremokavých a priedušných odolných bünd s odnímateľnou flaušovou alebo vnútornou izolačnou vrstvou. Vhodné na sušenie v sušičke. /   

Program	Náplň 1)	Vlastnosti / Štítok na odevy
Příkrývka	3 kg	Sušenie jednoduchých alebo dvojitéch paplónov a vankúšov (s pero- vou, páperovou alebo syntetickou náplňou). 

1) Maximálna hmotnosť sa vzťahuje na suchú bielizeň.

2) Program  Bavlna v kombinácii s voľbou *suchá na uloženie*  Stupeň sušenia je „štandardný program na bavlnu“. Je vhodný na sušenie bežnej vlhkej bavlnenej bielizne a ide o najúčinnejší program na sušenie vlhkej bavlnenej bielizne, pokiaľ ide o spotrebu elektrickej energie.

5.1 Voľba programov a voliteľných funkcií

Programy 1)	Voliteľné funkcie					
	Stupeň sušení	Tichý	Proti po- mačkání	Osvěze- ní	Čas sušení	
 Bavlna	■	■	■	■	■	■
Syntetika	■	■	■	■	■	■
Mix	■		■	■	■	■
Vlna  						■ 2)
Hedvábí 			■			
Snadné žehlení			■			
Ložní prádlo			■			
Sportovní oblečení			■			
Outdoorové oblečení 						
Příkrývka						

1) K programu môžete nastaviť 1 alebo viac funkcií.

2) Pozrite si kapitolu VOLITEĽNÉ FUNKCIE: Čas sušenia svieti Vlna program

5.2 Údaje o spotrebe

Program	Odstredené pri / zvyšková vlhkosť	Čas sušenia	Spotreba energie
	Bavlna 8 kg		
 <i>suché do skríně</i>	1400 ot./min. / 50%	130 min	1,67 kWh

Program	Odstredené pri / zvyšková vlhkosť	Čas sušenia	Spotreba energie
	1000 ot./min. / 60%	154 min	1,99 kWh
 suché k žehlení	1400 ot./min. / 50%	97 min	1,21 kWh
	1000 ot./min. / 60%	118 min	1,51 kWh
	Syntetika 3,5 kg		
 suché do skříně	1 200 ot./min. / 40%	55 min	0,60 kWh
	800 ot./min. / 50%	67 min	0,75 kWh

6. VOLITEĽNÉ FUNKCIE

6.1 Stupeň sušení

Táto voliteľná funkcia pomáha dosiahnuť požadované vysušenie bielizne. Možné voľby:

 – = = – pripravená na žehlenie – úroveň **suchá na žehlenie**.

 – = = – pripravená na uloženie – úroveň **suchá na uloženie** – predvolené nastavanie, ktoré sa vzťahuje na program.

 – = = – pripravená na uloženie – úroveň **suchá na uloženie +**.

 – = = – pripravená na uloženie – úroveň **extra suchá**.

6.2 Tichý

Spotrebič je menej hlučný, ale nemá to vplyv na kvalitu sušenia. Spotrebič pracuje pomaly a cyklus trvá dlhšie.

6.3 ECO

Táto funkcia je pri všetkých programoch štandardne zapnutá.

Spotreba energie je na minimálnej úrovni.

6.4 Proti pomačkání

Fáza proti krčeniu (30 minút) sa na konci cyklu sušenia predlží až na 120 minút.

Po fáze sušenia sa bubon z času na čas otočí, aby sa predišli pokrčeniu bielizne. Počas fázy proti pokrčeniu môžete bielizeň vybrať.

6.5 Osviežení

Osvieženie textílií, ktoré ste mali odložené. Maximálna náplň nesmie prekročiť 1 kg.

6.6 Čas sušení

Pre bavlnu, syntetiku a zmiešanú bielizeň. Umožňuje nastaviť čas sušenia v rozmedzí od 10 minút do 2 hodín (v 10-minútových intervaloch). Ked' je táto voliteľná funkcia zapnutá, zhasne zobrazenie maximálnej náplne.

6.7 Čas sušení svieti Vlna program

Voliteľná funkcia pre program Vlna na nastavanie konečnej úrovne vysušenia na viac suchú alebo menej suchú.

6.8 Odložený start



Umožňuje odložiť spustenie programu sušenia o minimálne 30 minút až po maximálne 20 hodín.

- Nastavte program sušenia a voliteľné funkcie.
- Opakovane stláčajte tlačidlo Odložený start.

Na displeji sa zobrazí čas posunutia (napr. 12H ak sa má program začať o 12 hodín.)

3. Ak chcete aktivovať voliteľnú funkciu Odložený start, stlačte tlačidlo Start/ Pauza.

Čas do spustenia na displeji sa zníži.

- na konci cyklu,
- na začiatku a na konci fázy proti pokrčeniu,

Funkcia zvukového signálu je štandardne vždy zapnutá. Pomocou tejto funkcie môžete zapnúť alebo vypnúť zvukové signály.

6.9 Signál

Zvuk zaznie:

7. PRED PRVÝM POUŽITÍM



Pri prvom zapnutí sušičky sa automaticky odstráni obal zadného bubna. Môžete začať hľuk.

Pred prvým použitím spotrebiča:

- Vyčistite buben sušičky vlhkou handičkou.
- Spusťte krátke program (napr. 30-minútový) s vlhkou bielizňou.



Na začiatku cyklu sušenia (prvých 3 až 5 min.) môže byť úroveň hlučnosti mierne vyššia. Dôvodom je nábeh kompresora. Je to bežné pre spotrebiče s kompresorovým pohonom ako chladničky a mrazničky.

8. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE

8.1 Príprava bielizne

- Zavorte zipsy.
- Zapnite gombíky/zipsy posteľnej bielizne.
- Šnúrky ani stuhy (napr. stuhy na zástere) nesušte volné. Pred spustením programu ich zaviažte.
- Z vreciek vyberte všetky predmety.
- Ak má niektorá položka vnútornú vrstvu z bavlny, obráťte ju naruby. Bavlnená vrstva musí byť vždy na vonkajšej strane.
- Odporúčame nastaviť správny program vhodný pre druh tkanín, ktoré sú vložené v spotrebiči.

- Tmavé farby nevkladajte spolu so svetlými.
- Aby ste predišli zrazeniu, použite vhodný program na bavlnu, džínsoviny a pletené odevy.
- Uistite sa, že náplň neprekračuje maximálnu náplň uvedenú v kapitole programu alebo zobrazenú na displeji.
- Sušte iba bielizeň vhodnú na sušenie v sušičke. Riadte sa pokynmi na štítku bielizne.
- Nesušte spolu veľké a malé kusy bielizne. Malé kusy bielizne sa môžu zachytia vnútri veľkých kusov a zostať mokré.

Štítek	Popis
	Bielizeň je vhodná na sušenie v sušičke.
	Bielizeň je vhodná na sušenie v sušičke pri vyšších teplotách.
	Bielizeň je vhodná na sušenie v sušičke iba pri nízkych teplotách.

Štítok	Popis
	Bielizeň nie je vhodná na sušenie v sušičke.

8.2 Vloženie bielizne

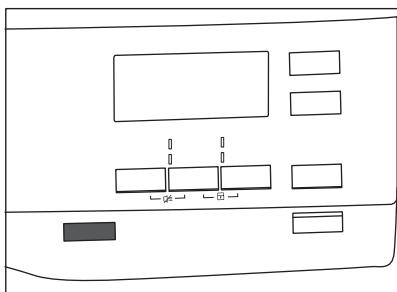


UPOZORNENIE!

Uistite sa, že medzi dvierkami spotrebiča a gumeným tesnením nie je zachytená bielizeň.

1. Otvorte dvierka spotrebiča.
2. Bielizeň vkladajte do spotrebiča po jednom.
3. Zatvorte dvierka spotrebiča.

8.3 Zapnutie spotrebiča



Zapnutie spotrebiča:

Stlačte tlačidlo Zapnuto/Vypnuto. Ak je spotrebič zapnutý, na displeji sa zobrazí niekoľko ukazovateľov.

8.4 Funkcia Auto Off

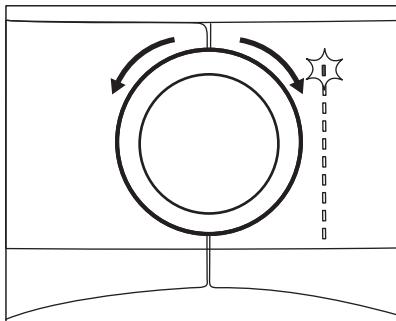
V záujme zníženia spotreby energie funkcia Auto Off automaticky vypne spotrebič:

- ak tlačidlo Start/Pauza nebolo stlačené po dobu 5 minút.
- po 5 minútach od dokončenia programu.

Stlačením tlačidla Zapnuto/Vypnuto spotrebič zapnete.

Ak je spotrebič zapnutý, na displeji sa rozsvietia niektoré ukazovatele.

8.5 Nastavenie programu



Pomocou voliča programov nastavte program.

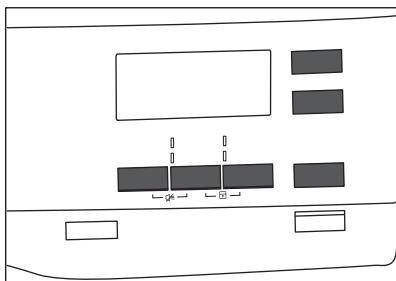
Na displeji sa zobrazí predokladaný čas dokončenia programu.



Zobrazený čas sušenia sa vzťahuje na náplň 5 kg pre program pre bavlnu. Pri iných programoch sa čas sušenia vzťahuje na odporúčané náplne. Čas sušenia pri programme pre bavlnu je pri náplniach nad 5 kg dlhší.

8.6 Voliteľné funkcie

K programu môžete nastaviť 1 alebo viac špeciálnych voliteľných funkcií.



Na zapnutie alebo vypnutie voliteľnej funkcie sa dotknite príslušného tlačidla alebo kombinácie 2 tlačidiel.

Ak je funkcia aktivovaná, rozsvieti sa LED kontrolka nad príslušným tlačidlom alebo sa zobrazí symbol na displeji.

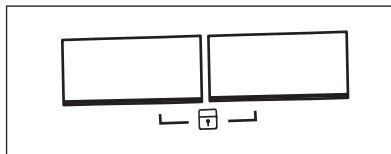
8.7 Voliteľná funkcia Detská poistka

Detskú poistku môžete nastaviť, aby ste zabránili det'om hrať sa so spotrebičom. Voliteľná funkcia Detská poistka zablokuje všetky dotykové tlačidlá a volič programov (táto funkcia nezablokuje tlačidlo **Zapnuto/Vypnuto**).

Funkciu Detská poistka môžete zapnúť:

- pred stlačením tlačidla **Start/Pauza** – spotrebič nebude možné spustiť
- po stlačení tlačidla **Start/Pauza** – nie je dostupná voľba programov a voliteľných funkcií.

Aktivácia voliteľnej funkcie Detská poistka:

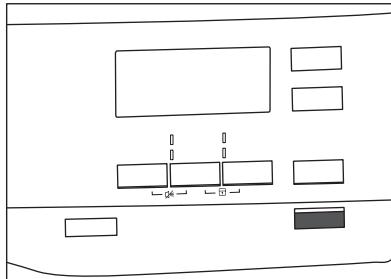


1. Zapnite sušičku.
2. Vyberte 1 z dostupných programov.
3. Súčasne stlačte a podržte 2 tlačidlá.

Na displeji sa zobrazí symbol

4. Detskú poistku vypnete opäťovným stlačením a podržaním tlačidiel vyššie, kým nezhasne symbol.

8.8 Spustenie programu



Na spustenie programu:

Dotknite sa tlačidla **Start/Pauza**.

Spotrebič sa zapne a LED kontrolka nad tlačidlom prestane blikáť a zostane svietiť.

8.9 Zmena programu

Na zmenu programu:

1. Stlačením tlačidla **Zapnuto/Vypnuto** spotrebič vypnite.
2. Opäťovným stlačením tlačidla **Zapnuto/Vypnuto** spotrebič zapnite.
3. Nastavte nový program.

8.10 Koniec programu



Po skončení každého cyklu sušenia vycistite filter a vypustite nádobu na vodu.
(Pozrite si kapitolu STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE.)

Po dokončení cyklu sušenia sa na displeji zobrazí symbol . Ak je zapnutá voliteľná funkcia Signál, bude po dobu 1 minúty prerušované znieť zvukový signál.



Ak spotrebič nevypnete, začne sa fáza proti pokrčeniu (nie je aktívna u všetkých programov).

Blikajúci symbol

signalizuje prebiehanie fázy proti pokrčeniu. Počas tejto fázy môžete bielizeň vybrať.

Odstránenie bielizne:

1. Dotykom tlačidla **Zapnuto/Vypnuto** na 2 sekundy vypnite spotrebič.
2. Otvorte dvierka spotrebiča.
3. Vyberte bielizeň.
4. Zatvorte dvierka spotrebiča.

9. TIPY A RADY

9.1 Ekologické tipy

- Pred sušením bielizeň odstredčte.
- Neprekračujte veľkosti náplní uvedené v kapitole programov.
- Po každom cykle sušenia filter vycistite.
- Ak bielizeň po praní sušíte, nepoužívajte aviváž. Sušička zjemní bielizeň automaticky.
- Používajte rovnakú destilovanú vodu ako pri žehlení s parou. Ak je to potrebné, destilovanú vodu najprv vycistite (napr. kávovým filtrom), aby ste odstránili prípadné čiastočky.
- Otvory na prúdenie vzduchu v spodnej časti spotrebiča udržiavajte vždy čisté.
- Pred inštaláciou spotrebiča sa uistite, že je dostatočný prúd vzduchu.

9.2 Nastavenie predvolenej úrovne vysušenia

Zmena predvolenej úrovne vysušenia:

- Zapnite spotrebič.
- Vyberte 1 z dostupných programov.
- Súčasne stlačte a podržte tlačidlá **Stupeň sušení** a **Proti pomačkáni**.

Na displeji sa zobrazí jeden zo symbolov:

 – Maximálne suchá

 – Extra suchá

 – Štandardne suchá

- Opakovane sa dotýkajte tlačidla **Start/Pauza**, kým nedosiahnete požadovanú úroveň vysušenia.

Úroveň vysušenia	Symbol na displeji
Extra suchá	 + 
Štandardne suchá	 
5. Na zapamätanie nastavenia súčasne stlačte a podržte tlačidlá Stupeň sušení a Proti pomačkáni na približne 2 sekundy.	

9.3 Vypnutie ukazovateľa nádoby

Ukazovateľ nádoby na vodu je v predvolenom nastavení zapnutý. Rozsvieti sa na konci cyklu sušenia alebo počas cyklu, ak je nádoba na vodu plná. Ak je nainštalovaná súprava na vypúšťanie vody, nádoba na vodu sa automaticky vypustí a ukazovateľ môže byť vypnutý.

Vypnutie ukazovateľa:

- Zapnite spotrebič.
- Vyberte 1 z dostupných programov.
- Súčasne stlačte a podržte tlačidlá **Proti pomačkáni** a **Čas sušení**.

Je možná jedna z 2 konfigurácií:

- ukazovateľ nádržka:  svieti ak sa zobrazí symbol  – ukazovateľ nádoby na vodu je trvalo **zapnutý**
- ukazovateľ nádržka:  nesveti ak sa zobrazí symbol  – ukazovateľ nádoby na vodu je trvalo **vypnutý**

Úroveň vysušenia	Symbol na displeji
Maximálne suchá	 + 

10. OŠETROVANIE A ČISTENIE

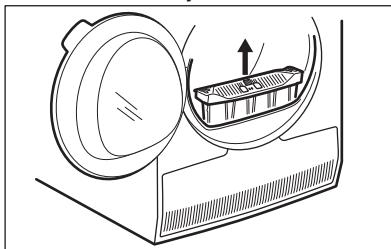
10.1 Čistenie filtra

Na konci každého cyklu sa na displeji rozsvietí symbol  **filtr** a musíte vyčistiť filter.

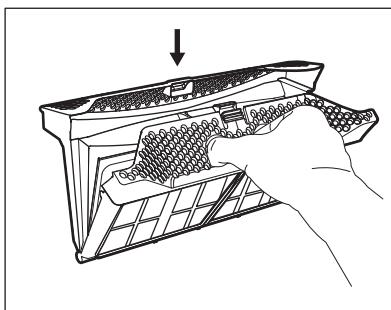


Filter zozbiera vlákna počas cyklu sušenia.

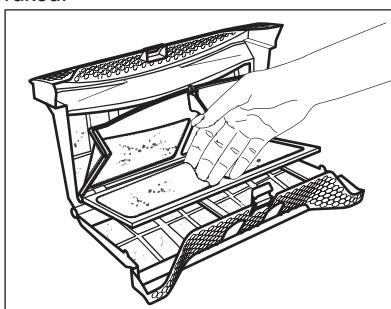
1. Otvorte dvierka. Vytiahnite filter.



2. Stlačením háčika otvorte filter.

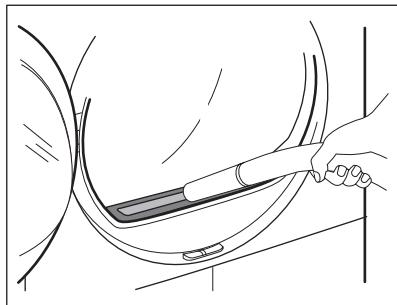


3. Obe časti filtra vyčistite mokrou rukou.



4. V prípade potreby vyčistite filter vysávačom. Zavorte filter.

5. V prípade potreby odstráňte vlákna z filtrového lôžka a tesnenia. Môžete použiť vysávač. Filter vložte späť do vnútra filtrového lôžka.



10.2 Vyprázdenie nádržky na vodu

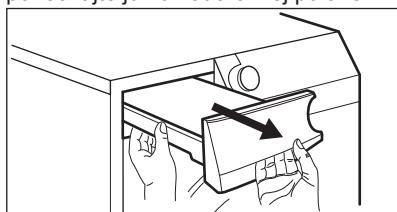
Nádržku na skondenzovanú vodu vyprázdnite po každom cykle sušenia.

Ak je nádrž na skondenzovanú vodu plná, program sa automaticky zastaví.

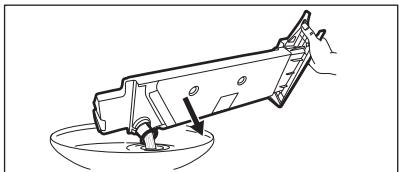
Na displeji sa rozsvietí symbol  **nádržka** a musíte vypustiť nádržku na vodu.

Vypustenie nádržky na vodu:

1. Nádržku na vodu vytiahnite a ponechajte ju vo vodorovnej polohe.



2. Plastovú prípojku vytiahnite a nádobu na vodu vypustite do umývadla alebo inej nádoby.



3. Plastový spoj zatlačte naspäť a položte nádržku na vodu späť do jej polohy.
4. Ak chcete obnoviť program, stlačte tlačidlo Start/Pauza.

10.3 Čistenie kondenzátora

Ak na displeji bliká symbol **kondenzátor**, skontrolujte kondenzátor a jeho priehradku. V prípade znečistenia ich vycistite. Kontrolu vykonajte minimálne každých 6 mesiacov.

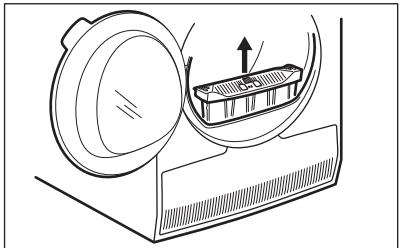


VAROVANIE!

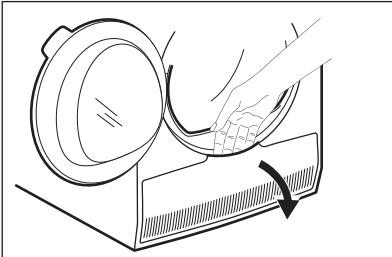
Kovového povrchu sa nedotýkajte holými rukami. Hrozí nebezpečenstvo poranenia. Noste ochranné rukavice. Čistite opatne, aby ste nepoškodili kovový povrch.

Kontrola:

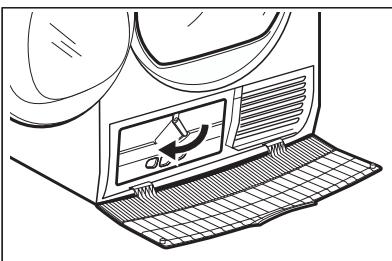
1. Otvorte dverka. Vytiahnite filter.



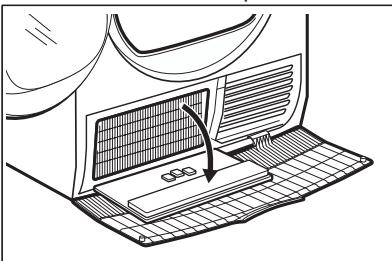
2. Otvorte kryt kondenzátora.



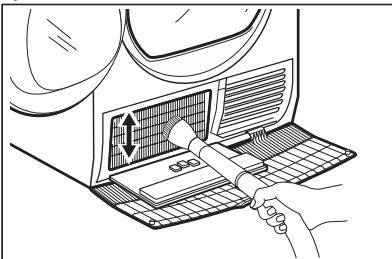
3. Otočením páčky odblokujte veko kondenzátora.



4. Veko kondenzátora sklopte.



5. V prípade potreby odstráňte z kondenzátora a jeho priehradky nahromadené textilné vlákna. Môžete použiť mokrú handričku a/alebo vysávač s kefou.



6. Zavorte veko kondenzátora.
7. Páku otáčajte, kým počutelne nezapadne do svojej polohy.
8. Vložte filter späť.

10.4 Čistenie bubna



VAROVANIE!

Pred čistením spotrebiča odpojte od elektrickej siete.

Na čistenie vnútra bubna a filtrov bubna použite štandardný neutrálny mydlový saponát. Vyčistený povrch vysušte mäkkou handričkou.



UPOZORNENIE!

Na čistenie bubna nepoužívajte abrazívne materiály ani oceľové drôtenky.

Umývajte navlhčenou handričkou. Vyčistený povrch vysušte mäkkou handričkou.



UPOZORNENIE!

Na čistenie spotrebiča nepoužívajte čistiace prostriedky na nábytok ani prostriedky, ktoré môžu spôsobiť koróziu.

10.6 Čistenie otvorov na prúdenie vzduchu

Pomocou vysávača odstráňte z otvorov na prúdenie vzduchu vlákna.

10.5 Čistenie ovládacieho panela a krytu

Na čistenie ovládacieho panela a krytu používajte štandardný neutrálny mydlový saponát.

11. RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém 1)	Možné príčiny	Riešenie
Sušička nefunguje.	Sušička nie je zapojená do elektrickej siete.	Sušičku zapojte so sieťovej zásuvky. Skontrolujte poistku v skrinke s poistikami (domáca siet).
	Dvierka sú otvorené.	Zatvorte dverka.
	Nestlačili ste tlačidlo Zapnuto/Vypnuto.	Stlačte tlačidlo Zapnuto/Vypnuto.
	Nedotkli ste sa tlačidla Start/Pauza.	Dotknite sa tlačidla Start/Pauza.
	Spotrebič je v pohotovostnom režime.	Stlačte tlačidlo Zapnuto/Vypnuto.

Problém 1)	Možné príčiny	Riešenie
	Nastavili ste nevhodný program.	Zvoľte vhodný program. 2)
	Filter je zanesený.	Filter vyčistite. 3)
Výsledky sušenia nie sú uspokojivé.	Voliteľná funkcia Stupeň sušení bola nastavená na  suché k žehleniu. ⁴⁾	Zmeňte voliteľnú funkciu Stupeň sušení na vyššiu úroveň.
	Náplň bola príliš veľká.	Neprekročte maximálny objem náplne.
	Otvory na prúdenie vzduchu sú upchané.	Otvory na prúdenie vzduchu v dolnej časti spotrebiča vyčistite.
	Špina na snímači znečistenia v bubne.	Vyčistite predný povrch bubna.
	Úroveň vysušenia nie je nastavená na požadovanú hodnotu.	Upravte úroveň vysušenia. 5)
	Kondenzátor je upchaný.	Kondenzátor vyčistite. 3)
Nakladacie dvierka sa nedajú zatvoriť	Filter nie je uzamknutý v polohe.	Filter zasuňte do správnej polohy.
	Medzi dvierkami a tesnením sa zachytia bielizeň.	Vyberte zachytenú bielizeň a zavorte dvierka.
Nie je možné zmeniť program alebo voliteľnú funkciu.	Po spustení cyklu nie je možné zmeniť program ani voliteľnú funkciu.	Sušičku vypnite a znova zapnite. Zmeňte program alebo voliteľnú funkciu podľa potreby.
Nie je možné zvoliť voliteľnú funkciu. Zaznie zvukový signál.	Voliteľná funkcia, ktorú ste sa snažili nastaviť, nie je dostupná pre vybraný program.	Sušičku vypnite a znova zapnite. Zmeňte program alebo voliteľnú funkciu podľa potreby.
Osvetlenie bubna nefunguje	Osvetlenie bubna je nefunkčné.	Kontaktujte servisné stredisko, aby osvetlenie bubna vymenili.
Neočakávaný čas trvania na displeji.	Trvanie sušenia sa počíta podľa veľkosti náplne a vlhkosti.	Proces je automatizovaný – spotrebič pracuje správne.
Program nie je aktívny.	Nádoba na vodu je plná.	Nádobu na vodu vyprázdnite a stlačte tlačidlo Start/Pauza. 3)

Problém 1)	Možné príčiny	Riešenie
Cyklus sušenia je príliš krátky.	Veľkosť náplne je malá.	Nastavte program. Časová hodnota musí zohľadňovať množstvo bielizne. Na vysušenie jedného kusu alebo malého množstva bielizne odporúčame krátke časy sušenia.
	Bielizeň je príliš suchá.	Nastavte dobu trvania programu alebo vyšší stupeň sušenia (napr.  extra suché)
Cyklus sušenia je príliš dlhý ⁶⁾	Filter je zanesený.	Filter vyčistite.
	Príliš veľa bielizne.	Neprekročte maximálny objem náplne.
Cyklus sušenia je príliš dlhý ⁶⁾	Bielizeň nebola dostatočne odstredená.	Dobre odstredte bielizeň.
	Veľmi nízka alebo vysoká izbová teplota – toto nie je porucha spotrebiča.	Uistite sa, že izbová teplota je vyššia ako +5 °C a nižšia ako +35 °C. Optimálna izbová teplota pre dosiahnutie najlepších výsledkov sušenia je medzi 19-24 °C.

1) Ak sa na displeji zobrazí chybové hlásenie (napr. E51): Sušičku vypnite a znova zapnite. Nastavte nový program. Stlačte tlačidlo Start/Prestávka. Ak spotrebič nefunguje, kontaktujte servisné stredisko a poskytnite číslo chyby.

2) Riadte sa popisom programu – pozrite si kapitolu PROGRAMY

3) Pozrite si kapitolu STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE

4) Iba sušičky s voliteľnou funkciou Stupeň sušení

5) Pozrite si kapitolu TIPY A RADY

6) Poznámka: Cyklus sušenia sa ukončí automaticky po maximálne 5 hodinách.

12. TECHNICKÉ ÚDAJE

Výška x šírka x hĺbka	850 x 600 x 630 mm (maximálne 640 mm)
Max. hĺbka s otvorenými dvierkami spotrebiča	1100 mm
Max. šírka s otvorenými dvierkami spotrebiča	950 mm
Nastaviteľná výška	850 mm (+ 15 mm – nastaviteľné nožičky)
Objem bubna	118 l
Maximálna náplň	8 kg
Napätie	230 V

Frekvencia	50 Hz
Celkový výkon	900 W
Energetická trieda	A++
Spotreba energie 1)	1,99 kWh
Ročná spotreba energie 2)	235 kWh
Spotreba energie v pohotovostnom režime	0,13 W
Spotreba energie vo vypnutom režime	0,13 W
Druh použitia	Domácnosť
Povolená teplota okolia	+5 °C až +35 °C
Úroveň ochrany proti vniknutiu pevných častic a vlhkosti je zabezpečená ochranným krytom, okrem miesta, kde nemá nízkona-päťové zariadenie žiadnu ochranu proti vlhkosti	IPX4
Tento výrobok obsahuje hermeticky uzavreté fluórované plyny	
Označenie plynu	R134a
Hmotnosť	0,300 kg
Potenciál globálneho otepľovania (GWP)	1430

1) Podľa normy EN 61121. 8 kg bavlny odstredenej pri 1 000 ot./min.

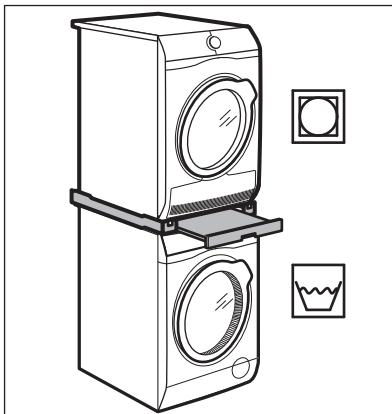
2) Spotreba energie za rok v kWh vypočítaná pre 160 cyklov sušenia so štandardným programom na sušenie bavlny pri plnej a čiastočnej náplni a na základe spotreby pri úsporných režimoch. Skutočná spotreba energie na cyklus bude závisieť od spôsobu používania spotrebiča (NARIADENIE (EÚ) č. 392/2012).

13. PRÍSLUŠENSTVO

13.1 Pripravené na pripojenie

Táto sušička je pripravená na pripojenie. Zaregistrujte si sušičku na www.registeraeg.com a dostávajte informácie o vždy, keď bude možné aktivovať funkciu pripojenia.

13.2 Špeciálna súprava



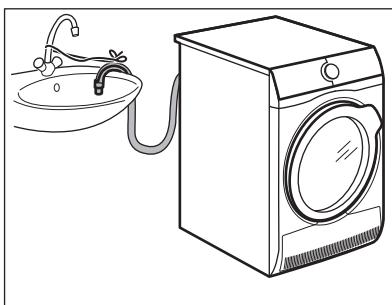
Názov príslušenstva: SKP11, STA9

K dispozícii od autorizovaného dodávateľa.

Montážnu súpravu môžete použiť iba pri práčkach a sušičkách uvedených v brožúre. Pozrite si priloženú brožúru.

Pozorne si prečítajte pokyny dodávané s príslušenstvom.

13.3 Súprava na vypúšťanie vody



Názov príslušenstva: DK11.

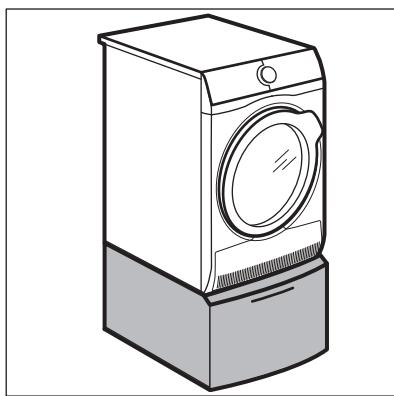
K dispozícii od autorizovaného predajcu (možné pripojenie k niektorým typom bubnových sušičiek)

Na vypustenie skondenzovanej vody do umývadla, sifónu, odtokového žlabu a pod. Po inštalácii sa nádoba na vodu automaticky vypustí. Nádoba na vodu musí zostať v spotrebiči.

Nainštalovaná hadica musí byť minimálne 50 cm až maximálne 100 cm od úrovne podlahy. Hadica nesmie vytvoriť slučku. V prípade potreby skráťte hadicu.

Pozorne si prečítajte pokyny dodávané s príslušenstvom.

13.4 Podstavec so zásuvkou



Názov príslušenstva: PDSTP10, E6WHPED2.

K dispozícii od autorizovaného dodávateľa.

Na pridanie výšky spotrebiča pre jednoduchšie naplnenie a vybratie bielizne.

Zásuvku môžete použiť na uskladnenie bielizne, ako sú napr.: uteráky, čistiace produkty a pod.

Pozorne si prečítajte pokyny dodávané s príslušenstvom.

14. OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Materiály označené symbolom odovzdajte na recykláciu. Obal hodťte

do príslušných kontajnerov na recykláciu. Chráňte životné prostredie a zdravie ľudí a recyklujte odpad z elektrických a

elektronických spotrebičov. Nelikvidujte spotrebiče označené symbolom spolu s odpadom z domácnosti.  Výrobok

odovzdajte v miestnom recyklačnom zariadení alebo sa obráťte na obecný alebo mestský úrad.

www.aeg.com/shop



136943490-A-2222016

CE

AEG